



Instrucțiuni de montaj

Quality, Design and Innovation



home.liebherr.com/fridge-manuals



LIEBHERR

Conținut

1	Instrucțiuni generale de siguranță.....	2
2	Condiții de instalare.....	3
2.1	Spațiu.....	3
2.2	Instalarea mai multor aparate.....	3
2.3	Racord electric.....	4
3	Cotele aparatului.....	4
4	Dimensiunile nișei.....	4
5	Cerințe de ventilație.....	5
6	Transportarea aparatului.....	5
7	Despachetarea aparatului.....	5
8	Instalarea aparatului.....	6
8.1	După instalare.....	6
9	Evacuarea ambalajului la deșeurile.....	6
10	Explicitarea simbolurilor utilizate.....	6
11	Ușa congelatorului *****	7
11.1	Mutarea opritorului ușii.....	7
12	Schimbarea opritorului ușii.....	7
13	Montarea aparatului în nișă.....	9
14	Racordarea aparatului la alimentarea electrică...	15

Producătorul lucrează permanent la dezvoltarea tuturor tipurilor și modelelor. Din acest motiv, vă rugăm să înțelegeți că trebuie să ne rezervăm dreptul de a efectua modificări în ceea ce privește forma, dotarea și tehnica.

Simbol	Explicație
	Citirea manualului Pentru a vă familiariza cu toate avantajele oferite de noul dumneavoastră aparat, vă rugăm să citiți cu atenție indicațiile din prezentul manual de utilizare.
	Informații suplimentare pe internet Manualul digital cu informații complementare și în alte limbi este disponibil pe internet prin scanarea codului QR de pe partea frontală a acestui manual sau prin introducerea numărului de service la home.liebherr.com/fridge-manuals . Găsiți numărul de service pe plăcuța de fabricație: Fig. Reprezentare exemplificativă
	Verificarea aparatului Verificați toate piesele cu privire la daune din timpul transportului. Adresați-vă în caz de plângeri comerciantului sau serviciului pentru clienți.
	Abateri Manualul este valabil pentru mai multe modele, prin urmare sunt posibile unele abateri. Paragrafele, care sunt valabile numai pentru anumite aparate, sunt marcate cu o steluță (*).

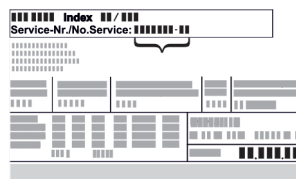
Simbol	Explicație
	Instrucțiuni de manevrare și rezultatele acțiunii Instrucțiunile de manevrare sunt marcate cu o ▶. Rezultatele acțiunii sunt marcate cu o ▷.
	Videoclipuri Videoclipurile referitoare la aparate sunt disponibile pe canalul de YouTube al Liebherr-Haushgeräte.

Licențe Open-Source:

Aparatul conține componente software, care utilizează licențe Open-Source. Informații referitoare la licențele Open-Source utilizate pot fi interogate aici: home.liebherr.com/open-source-licences

1 Instrucțiuni generale de siguranță

- Păstrați cu grijă prezentele instrucțiuni de montaj, astfel încât să le aveți la îndemână în orice moment.
- Dacă retransmiteți aparatul, înmânați mai departe și instrucțiunile de montaj la posesorul ulterior.
- Pentru a utiliza aparatul conform prescripțiilor și în siguranță, citiți prezentele instrucțiuni de montaj cu atenție înainte de instalare și utilizare. Urmați în permanență instrucțiunile, indicațiile de securitate și indicațiile de avertizare cuprinse în acestea. Acestea sunt importante, astfel încât să puteți instala și exploata aparatul în siguranță și în stare impecabilă.
- Citiți mai întâi indicațiile de securitate generale din **instrucțiunile de utilizare**, care aparțin de prezentele instrucțiuni de montaj, din capitolul "Indicații de securitate generale" și urmați-le. Dacă nu mai găsiți **instrucțiunile de utilizare**, puteți descărca **instrucțiunile de utilizare** de pe internet prin introducerea numărului de service la home.liebherr.com/fridge-manuals. Numărul de service se află pe plăcuța de fabricație:



- Respectați indicațiile de avertizare și indicațiile suplimentare specifice din capitolele corespunzătoare, dacă instalați aparatul:

	PERICOL	marchează o situație de pericol imediat, care va cauza vătămări corporale grave sau mortale dacă nu este evitată.
	AVERTIZARE	marchează o situație periculoasă, care ar putea cauza vătămări corporale grave sau mortale dacă nu este evitată.
	PRECAUȚIE	marchează o situație periculoasă, care ar putea cauza vătămări corporale ușoare sau medii dacă nu este evitată.
	ATENȚIE	marchează o situație periculoasă, care ar putea cauza pagube materiale dacă nu este evitată.
	Indicație	marchează indicații importante și sfaturi utile.

2 Condiții de instalare



AVERTIZARE

Pericol de incendiu din cauza umezelii!

Atunci când componentele conducătoare de electricitate sau cablul de alimentare cu energie electrică devin umede, se poate cauza un scurtcircuit.

- ▶ Aparatul este conceput pentru utilizarea în spații închise. Nu utilizați aparatul în aer liber, în zone umede sau în apropierea surselor de apă.

Utilizarea conform destinației

- Instalați și utilizați aparatul exclusiv în spații închise.
- Utilizați aparatul numai în stare montată.

2.1 Spațiu



AVERTIZARE

Scăpări de agent frigorific și ulei!

Incendiu. Agentul frigorific utilizat este ecologic, dar inflamabil. Uleiul conținut este, de asemenea, inflamabil. Scăpările de agent frigorific și de ulei se pot aprinde în cazul unei concentrații corespunzător de ridicate și în contact cu o sursă de căldură externă.

- ▶ Nu deteriorați conductele circuitului de agent frigorific și ale compresorului.

- Atunci când aparatul este montat într-o zonă foarte umedă, pe partea exterioară a aparatului se poate forma apă de condens.

Aveți grijă să fie asigurate întotdeauna o ventilație și o aerisire corespunzătoare la locul de instalare.

- Cu cât este mai mult agent frigorific în aparat, cu atât mai mare trebuie să fie spațiul în care stă aparatul. În spații prea mici, în cazul unei scurgeri, poate apărea un amestec gaz-aer inflamabil. Pentru fiecare 8 g de agent frigorific, spațiul de amplasare trebuie să fie de cel puțin 1 m³. Informații privind agentul frigorific utilizat găsiți pe plăcuța de fabricație din interiorul aparatului.

2.1.1 Postament în cameră

- Podeaua de la locul de instalare trebuie să fie orizontală și netedă.
- Dacă montați aparatul într-un mobilier de bucătărie, care se află pe o podea denivelată: Nivelati mobilierul de bucătărie.

2.1.2 Poziționarea în cameră

- Nu instalați aparatul în lumina directă a soarelui sau lângă un aparat de încălzire sau similar.
- Puteți instala aparatul direct lângă un cuptor.
- Dacă amplasați aparatul direct lângă un cuptor, consumul de energie poate crește ușor. Acest lucru depinde de durata și de intensitatea utilizării cuptorului.
- Montați aparatul numai într-un mobilier cu poziție stabilă.

2.2 Instalarea mai multor aparate

Aparatele sunt dezvoltate pentru diferite tipuri de instalare. Dacă doriți să instalați mai multe aparate unul lângă altul sau unul deasupra celuilalt, asigurați-vă că sunt îndeplinite următoarele cerințe:

- ☐ Așezați unul lângă altul sau unul peste altul numai aparatele proiectate în acest scop.
- ☐ Respectați indicațiile și tabelul următor.

ATENȚIE

Pericol de deteriorare din cauza apei de condens!

- ▶ Nu instalați aparatul direct lângă un alt frigider/congelator.

ATENȚIE

Pericol de deteriorare din cauza apei de condens!

- ▶ Nu instalați aparatul direct peste un alt frigider/congelator.

Model	Condiții de instalare
Toate modelele	individual
Modele, a căror denumire de model începe cu S...	Side-by-Side (SBS)
Modele până la o înălțime maximă a nișei de 880 mm și cu un plafon încălzit pot fi amplasate «unul deasupra altuia».	Unul deasupra altuia
Aparat superior: până la înălțimea maximă a nișei de 140 mm	

Modele și modul lor de configurare

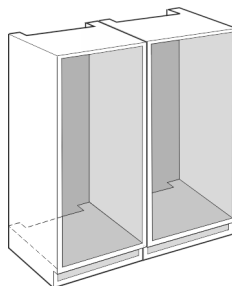


Fig. 1

Montați fiecare aparat într-o nișă separată a mobilei.

Cotele aparatului

2.3 Racord electric



AVERTIZARE

Pericol de incendiu cauzat de instalarea improprie!

Dacă un cablu de rețea sau o fișă atinge partea posterioară a aparatului, vibrația aparatului poate deteriora cablul de rețea sau fișă, astfel încât să ducă la un scurtcircuit.

- ▶ Aveți în vedere să nu se înțepenească niciun cablu de rețea sub aparat, dacă instalați aparatul.
- ▶ Instalați aparatul astfel încât acesta să nu atingă niciun ștecher sau cablu de rețea.
- ▶ Nu conectați aparate la prizele aflate în zona din spatele aparatului.
- ▶ Prizele sau barele distribuitoarelor multiple, precum și alte aparate electronice (ca de ex. transformatoare cu halogen) **nu** trebuie să fie amplasate și exploatate pe partea posterioară a aparatelor.

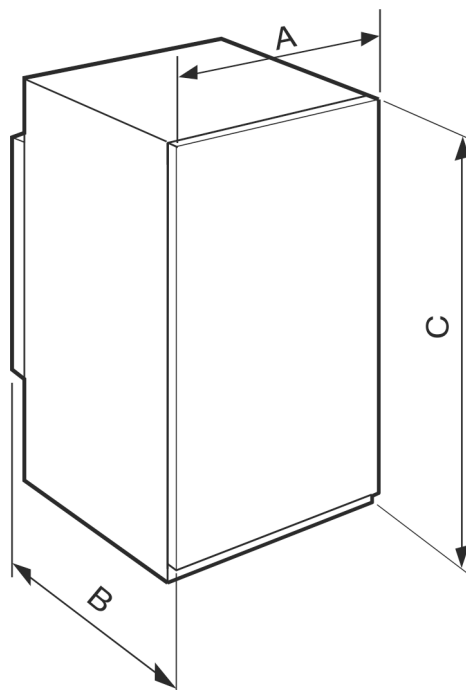


Fig. 3

	A (mm)	B (mm)	C (mm)
IRS.. 39.. IFS.. 39..	541	545	872
IRS.. 41.. IRBS.. 41.. IKS 41Ve00 / IKS 41Ve01			1213
IRBS.. 51.. SIFNS.. 51..			1770

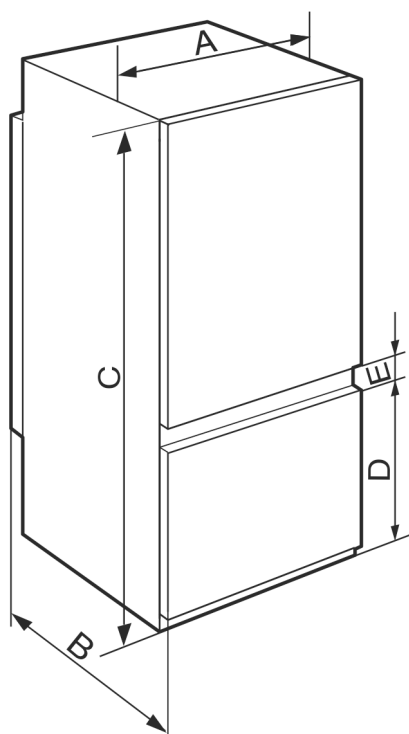


Fig. 2

	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)	E (mm)
ICS.. 51.2 ICBS.. 51.2 IKGS 51Vd02	541	545	1770	523	67
ICS.. 51.3 IKGS 51Ve03 / IKGBNS 51Vd23 / IKGNS 51Vd03				669	
ICNS.. 51.3 ICBNS.. 51.3					
ICNS.. 56.3 ICBNS.. 56.3			1938		

4 Dimensiunile nișei

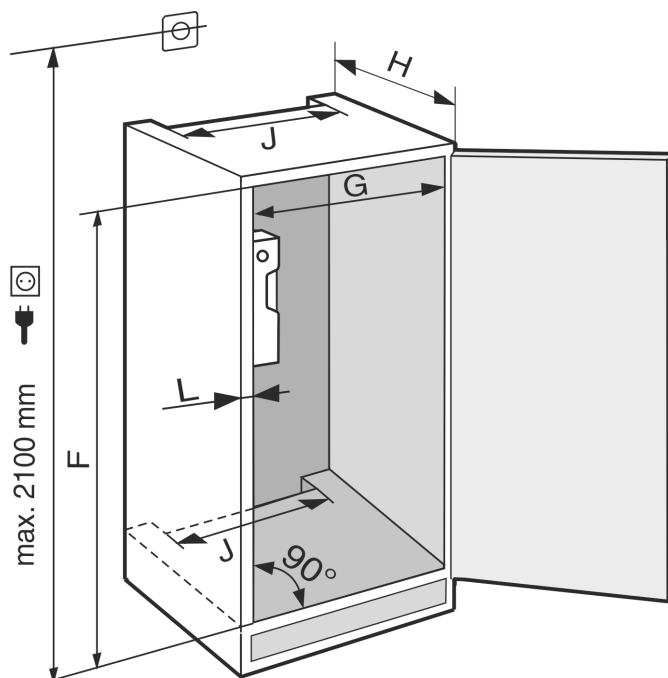


Fig. 4

IRS.. 39.. / IFS.. 39..	
F (mm)	874 până la 890
G (mm)	560 până la 570
H (mm)	min. 550, recomandat 560
J (mm)	min. 500
L (mm)	max. 19

IR(B)S.. 41.. / IKS 41Ve00 / IKS 41Ve01	
F (mm)	1216 până la 1236
G (mm)	560 până la 570
H (mm)	min. 550, recomandat 560
J (mm)	min. 500
L (mm)	max. 19

IRBS.. 51.. / SIFNS.. 51..	
F (mm)	1772 până la 1788
G (mm)	560 până la 570
H (mm)	min. 550, recomandat 560
J (mm)	min. 500
L (mm)	max. 19

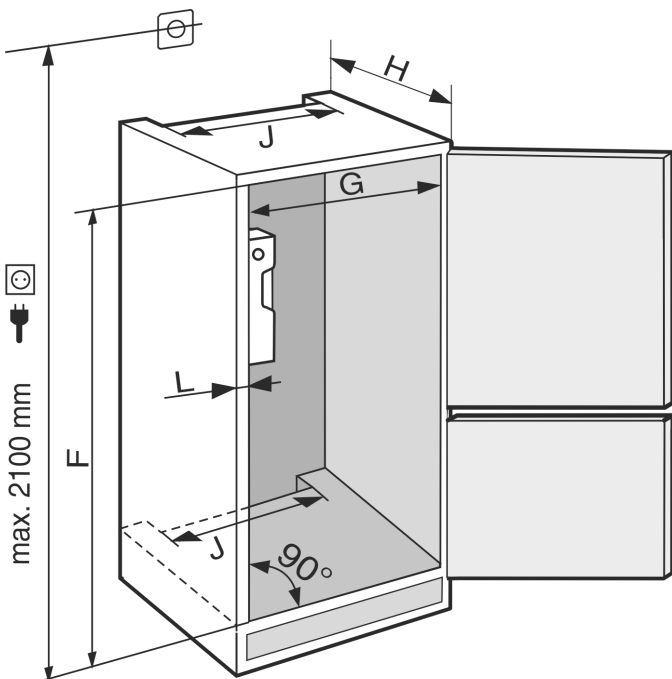


Fig. 5

IC(N)S.. 51.. IC(N)S.. 51.. / IKGNS 51Vd03 / IKGNS 51Vd02 / IKGNS 51Ve03 / IKGNS 51Vd23	
F (mm)	1772 până la 1788
G (mm)	560 până la 570
H (mm)	min. 550, recomandat 560
J (mm)	min. 500
L (mm)	max. 19

IC(B)NS.. 56..	
F (mm)	1940 până la 1950

IC(B)NS.. 56..	
G (mm)	560 până la 570
H (mm)	min. 550, recomandat 560
J (mm)	min. 500
L (mm)	max. 19

Consumul de energie declarat a fost determinat pentru o adâncime a mobilei de bucătărie de 560 mm. Aparatul este complet funcțional la o adâncime a mobilei de bucătărie de 550 mm, însă are un consum de energie ușor mai ridicat.

- Verificarea grosimii peretelui mobilierului învecinat: Aceasta trebuie să fie min. 16 mm.
- Montați aparatul numai într-un mobilier de bucătărie cu poziție stabilă. Asigurați mobilierul împotriva răsturnării.
- Aliniați mobilierul de bucătărie cu o nivelă cu bulă de aer și un echer de trasare și, dacă este necesar, folosiți distanțiere pentru echilibrare.
- Asigurați-vă că podeaua și pereții laterali ai mobilierului formează un unghi drept între ele.

5 Cerințe de ventilație

ATENȚIE

Orificii de ventilație acoperite!

Deteriorări. Aparatul se poate supraîncălzi, ceea ce diminuează durata de serviciu a diferitelor piese ale aparatului și poate duce la limitări în funcționare.

- Aveți grijă să fie asigurate întotdeauna o ventilație și o aerisire corespunzătoare.
- Mențineți întotdeauna libere orificiile, respectiv grilajele de ventilație din carcasa aparatului și din mobilierul de bucătărie (aparat încorporat).
- Mențineți întotdeauna liberă fanta de ventilație.

Respectați în mod obligatoriu secțiunile de ventilație:

- Adâncimea canalului de ventilație de la peretele din spate al mobilierului trebuie să fie de minim 38 mm.
- Pentru secțiunile de aerisire și ventilație de la baza mobilierului și din partea superioară a acestuia este necesară o suprafață de minimum 200 cm².
- În principiu: Cu cât este mai mare suprafața de ventilație, cu atât economisește aparatul mai multă energie.

Pentru exploatarea aparatului este necesară o ventilație și o aerisire suficientă. Grilajul de ventilație prevăzut din fabrică asigură o secțiune eficientă de ventilație la aparat de 200 cm². Dacă înlocuiți grilajul de ventilație cu o mască, aceasta trebuie să aibă o secțiune de ventilație cel puțin egală sau mai mare decât grilajul de ventilație al producătorului.

6 Transportarea aparatului

Aveți în vedere la transportul aparatului:

- Transportați aparatul în poziție verticală.
- Transportați aparatul cu ajutorul a două persoane.

La prima punere în funcțiune:

- Transportați aparatul în stare ambalată.

La transportul aparatului după prima punere în funcțiune (de ex. mutare sau curățare):

- Goliți aparatul.
- Asigurați ușa împotriva deschiderii involuntare.

7 Despachetarea aparatului

Dacă aparatul este deteriorat, adresați-vă imediat - înainte de a-l racorda - furnizorului.

Instalarea aparatului

- ▶ Verificați aparatul și ambalajul cu privire la daune din timpul transportului. Adresați-vă imediat către furnizori, în caz că presupuneți vreo daună.
- ▶ Înlăturați toate materialele de pe partea posterioară sau de pe pereții laterali ai aparatului, care pot împiedica instalarea în conformitate cu prescripțiile, respectiv ventilarea și aerisirea.
- ▶ Îndepărtați toate foliile de protecție de la aparat. Nu folosiți pentru aceasta obiecte ascuțite sau tăioase!

8 Instalarea aparatului



PRECAUȚIE

Pericol de vătămare cauzat de aparatul greu!

- ▶ Aparatul se va transporta de două persoane la locul său de instalare.



AVERTIZARE

Pericol de vătămare și deteriorare cauzat de aparatul instabil!

Aparatul se poate răsturna.

- ▶ Fixați aparatul corespunzător instrucțiunilor.



AVERTIZARE

Pericol de incendiu și deteriorare!

- ▶ Nu amplasați pe combină aparate care emit căldură, de exemplu cuptoare cu microunde, prăjitoare de pâine etc.!

Solicitați încorporarea aparatului în mobilierul de bucătărie pe cât posibil de către un specialist.

Nu instalați aparatul fără ajutor.

8.1 După instalare

- ▶ Îndepărtați toate elementele de asigurare în timpul transportului.
- ▶ Curățați aparatul (a se vedea instrucțiunile de utilizare, curățarea aparatului).

9 Evacuarea ambalajului la deșeuri



AVERTIZARE

Pericol de asfixiere din cauza materialului de ambalare și a foliilor!

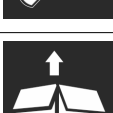
- ▶ Nu lăsați copii să se joace cu materialul de ambalare.

Ambalajul este fabricat din materiale reciclabile:

- Carton ondulat/Carton
- Piese din polistiren expandat
- Foli și pungi din polietilenă
- Benzi de legare din polipropilenă
- Rame de lemn fixate cu cuie și geam de polietilenă*
- ▶ Predați materialul de ambalare la un centru de colectare oficial.

10 Explicitarea simbolurilor utilizate

	La această acțiune există pericol de vătămare! Respectați indicațiile de siguranță!
	Instrucțiunea este valabilă pentru mai multe modele. Executați acest pas numai dacă se potrivește aparatului dumneavoastră.
	Pentru montaj vă rugăm să aveți în vedere descrierea detaliată din partea de text a instrucțiunii.
	Paragraful este valabil fie pentru un aparat cu o ușă sau pentru un aparat cu două uși.
	Alegeți între alternative: Aparat cu opritor al ușii în dreapta sau aparatul cu opritor al ușii în stânga.
	Este necesar pasul de montaj IceMaker și / sau InfinitySpring.
	Desfaceți și strângeți ușor șuruburile.
	Strângeți ferm șuruburile.
	Verificați dacă este necesar pasul de lucru următor pentru modelul dumneavoastră.
	Verificați montajul corect / stabilitatea componentelor utilizate.
	Măsurați cota prestabilită și corectați dacă este necesar.
	Scula pentru montaj: Metru
	Scula pentru montaj: Mașină de înșurubat cu acumulator și cap
	Pentru o accesibilitate mai bună a șuruburilor se recomandă o inserție de biți lungă.

	Scula pentru montaj: Nivelă cu bulă de aer
	Scula pentru montaj: Cheie fixă cu deschideri de 7 și de 10
	Pentru acest pas de lucru sunt necesare două persoane.
	Pasul de lucru are loc la locul marcat al aparatului.
	Mijloc ajutător pentru montaj: Sfoară
	Mijloc ajutător pentru montaj: Raportor
	Mijloc ajutător pentru montaj: Șurubelniță
	Mijloc ajutător pentru montaj: Foarfece
	Mijloc ajutător pentru montaj: Marker, nepermanent
	Pachet de accesorii: Extrageți componentele
	Eliminați ca deșeu corespunzător prevederilor de specialitate componentele care nu mai sunt necesare.

11 Ușa congelatorului *****

La o schimbare a opritorului ușii, ușa congelatorului ***** poate fi mutată printr-o manevră simplă. Dacă ușa frigiderului permite deschiderea cu mai mult de 115° (1), congelatorul poate fi deschis și fără schimbarea opritorului ușii. La un unghi de deschidere (2) mai mic al ușii aparatului, este necesară mutarea opritorului ușii.

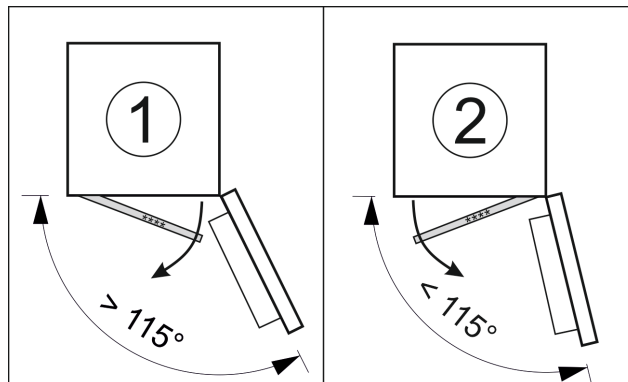


Fig. 6

11.1 Mutarea opritorului ușii

Cursorul pentru mutarea opritorului ușii se află în partea de jos, pe spatele ușii congelatorului *****.

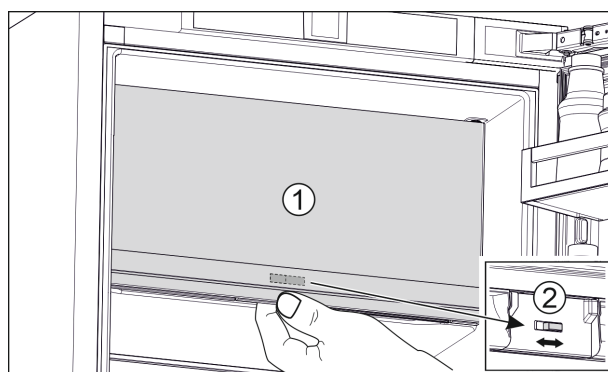


Fig. 7

- ▶ Închideți ușa congelatorului ***** (1).
- ▶ Prindeți de jos de ușa congelatorului *****.
- ▶ Glisați cursorul (2) fie spre dreapta, fie spre stânga.

12 Schimbarea opritorului ușii

Sculă

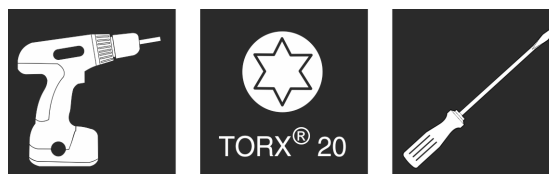


Fig. 8



AVERTIZARE

Pericol de accidentare prin căderea ușii!

Dacă piesele de fixare nu sunt înșurubate suficient, atunci ușa poate cădea în exterior. Aceasta poate provoca vătămări grave. În plus este posibil ca ușa să nu se închidă, astfel că aparatul nu mai răcește în mod corespunzător.

- ▶ Înșurubați ferm consolele de lagăr jos și sus cu 4 Nm.

Schimbarea opritorului uşii

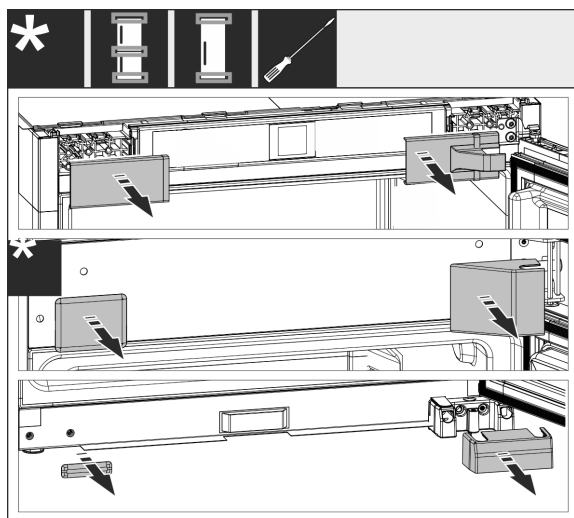


Fig. 9

- Detaşaţi apărătorile deja montate, după caz, utilizaţi şurubelniţa dreaptă pentru desprindere.

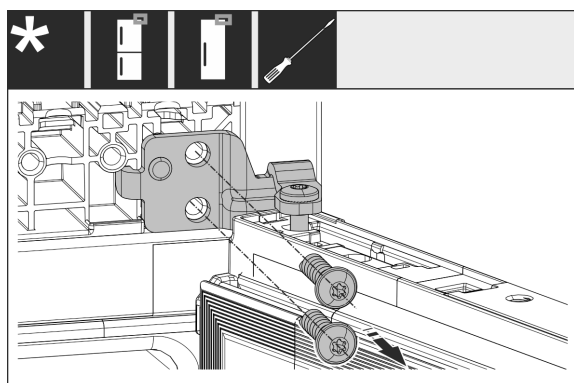


Fig. 10

- Desfaceţi şuruburile de la suportul lagărului. Asiguraţi uşa împotriva căderii în afară.

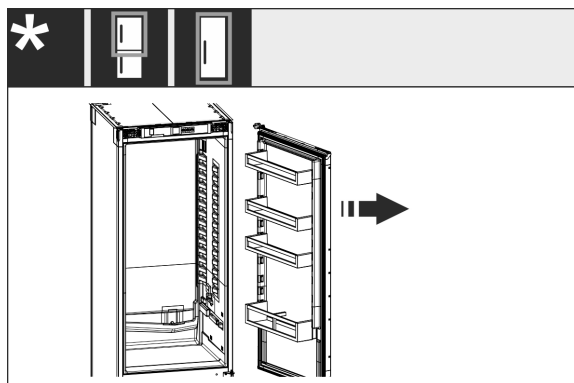


Fig. 11

- Detaşaţi uşa împreună cu suportul lagărului încă înşurubat.

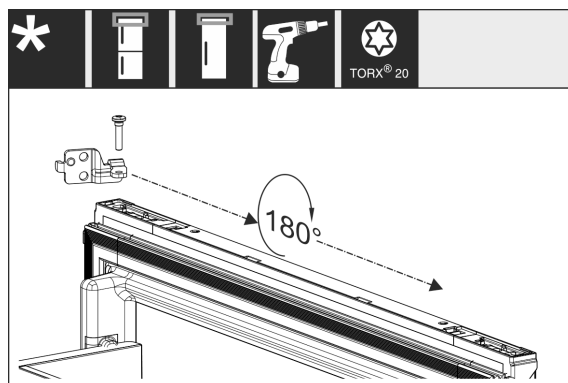


Fig. 12

- Rotaţi şi mutaţi suportul lagărului cu 180°.

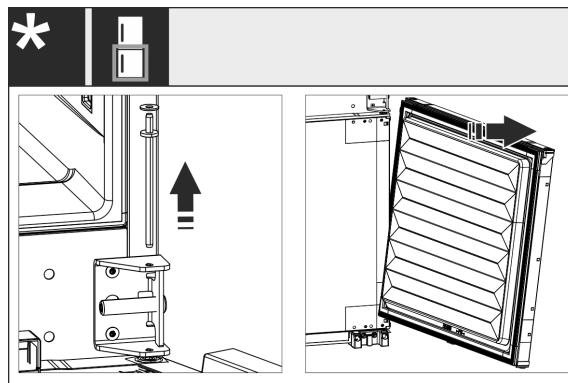


Fig. 13

- Detaşaţi uşa inferioară: Extrageţi bolţul de lagăr centru cu şaiba. Asiguraţi uşa împotriva basculării în afară. Desprindeţi uşa prin ridicare în sus.

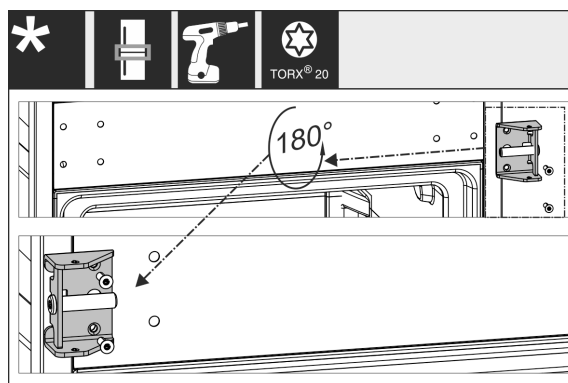


Fig. 14

- Mutaţi şi înşurubaţi ferm suportul lagărului central.

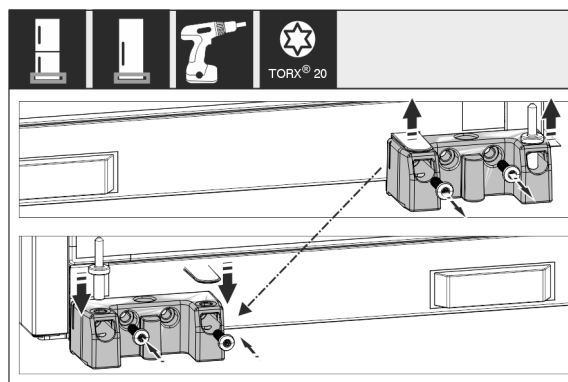


Fig. 15

- Mutaţi şi înşurubaţi ferm suportul lagărului inferior.

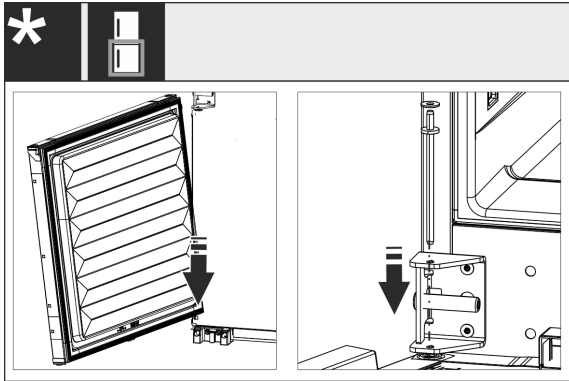


Fig. 16

- La combinațiile: Montați ușa inferioară: Așezați și rabatați în interior în sus pe bolțul de balama. Împingeți bolțul de lagăr centru de sus prin suportul lagărului central în ușă.

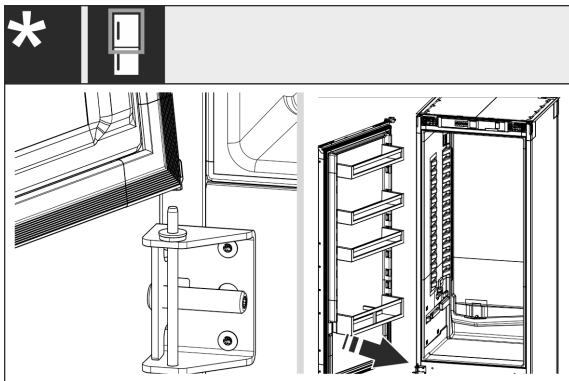


Fig. 17

- La combinațiile: Montați ușa superioară: Așezați jos pe bolțul de lagăr centru.
- La aparatele cu o ușă: Montați ușa: Așezați jos pe bolțul de lagăr.

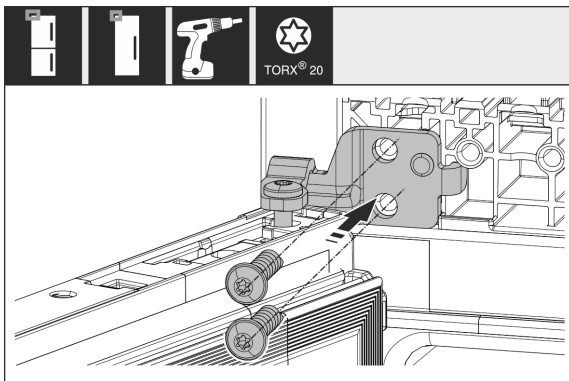


Fig. 18

- Înșurubați ferm suportul lagărului superior la carcasă.

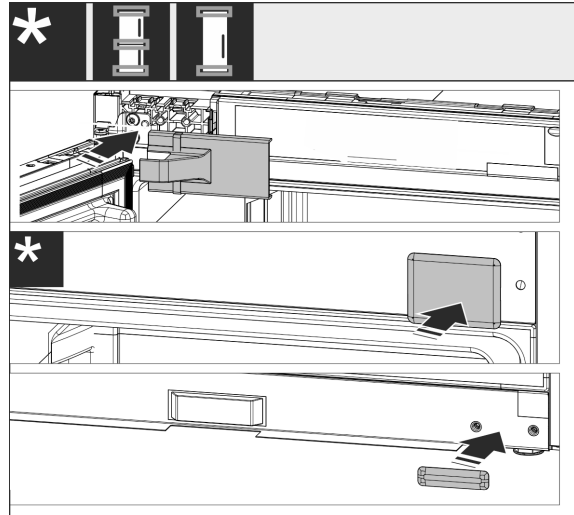


Fig. 19

- Montați din nou apărătorile pe partea mânerului. Montați din nou apărătoarea pe partea balamalei abia după montarea în mobilier.
- Controlați, respectiv strângeți toate șuruburile.

13 Montarea aparatului în nișă

Sculă și mijloc auxiliar

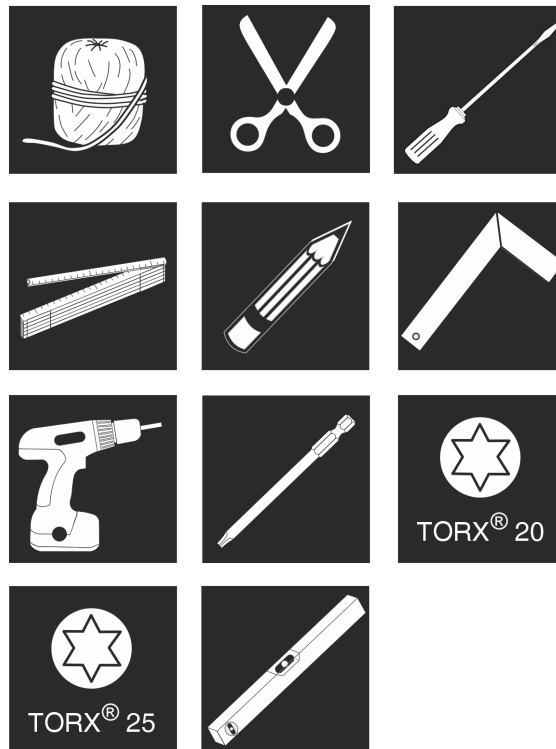


Fig. 20

Piese de montaj atașate

Montarea aparatului în nișă

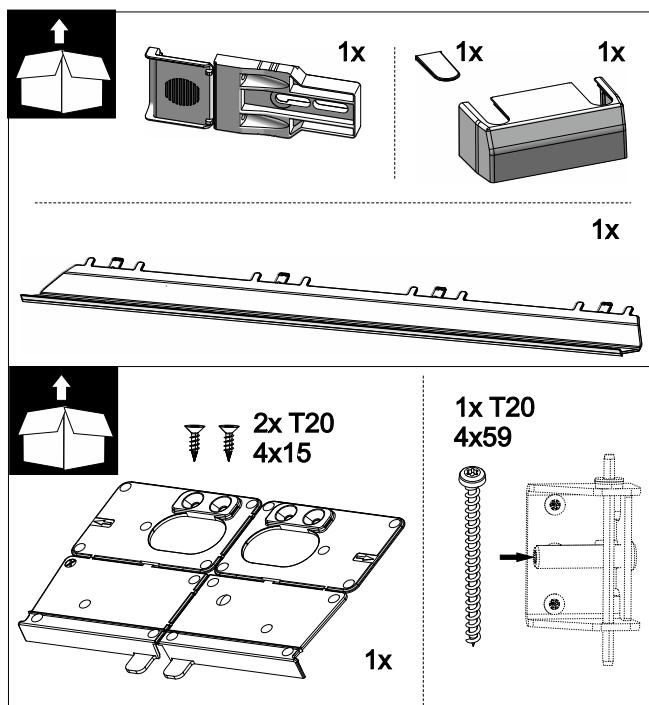


Fig. 21

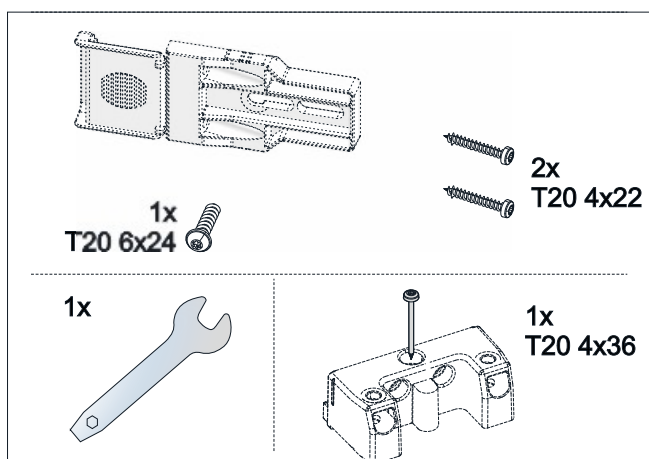


Fig. 22

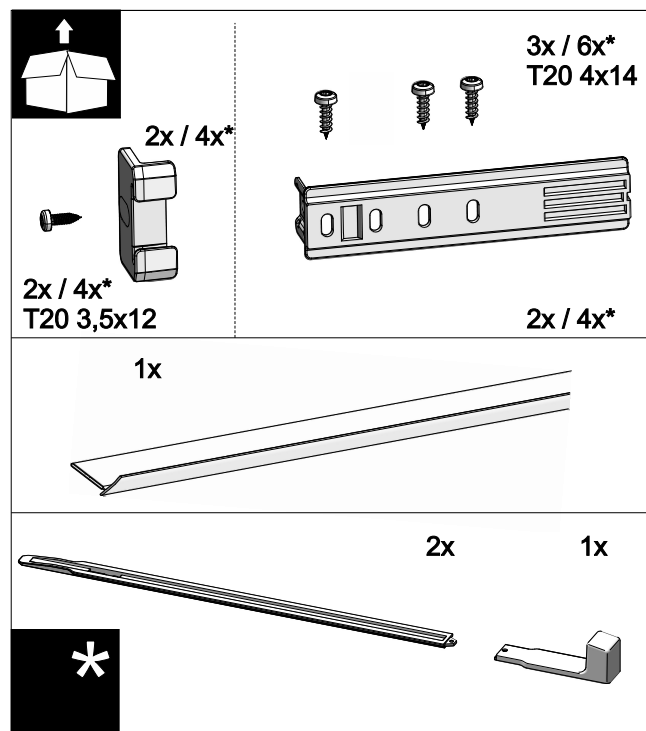


Fig. 23

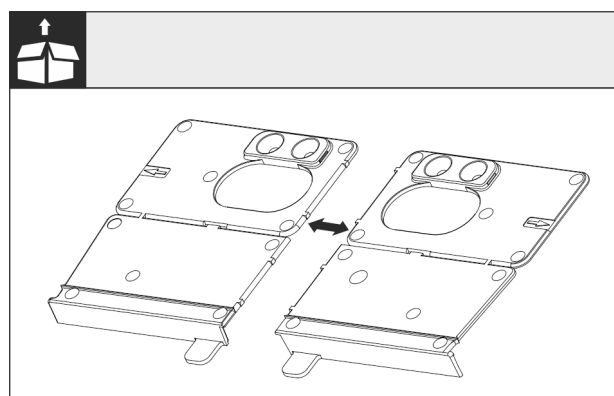


Fig. 24 Suport de montaj la bază

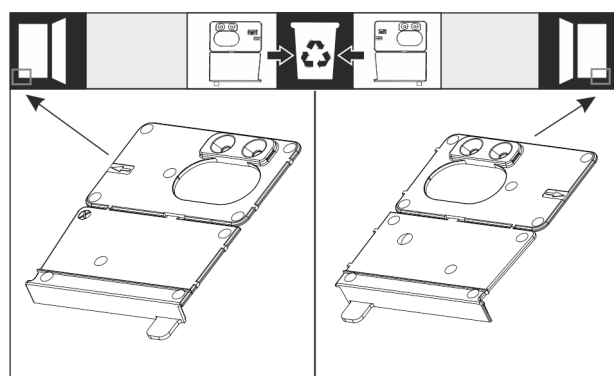


Fig. 25

- Separați suportul de fixare de la bază de perforație. În funcție de opritorul ușii eliminați fie suportul de montaj drept sau stâng.

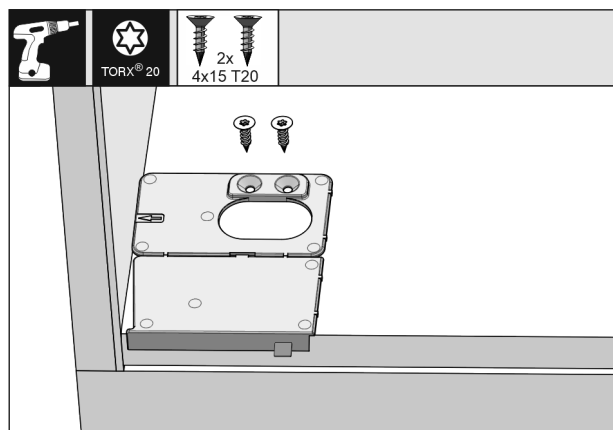


Fig. 26

ATENȚIE

Adâncimea corectă de montare a aparatului.

- Utilizarea colțarului de montaj asigură adâncimea de montaj corectă a aparatului.
- Însurubați baza suportului de montaj, în funcție de opritorul ușii din dreapta sau din stânga, coplanar față de peretele lateral la baza nișei mobilei. Suportul de montaj este montat întotdeauna pe partea mânerului.

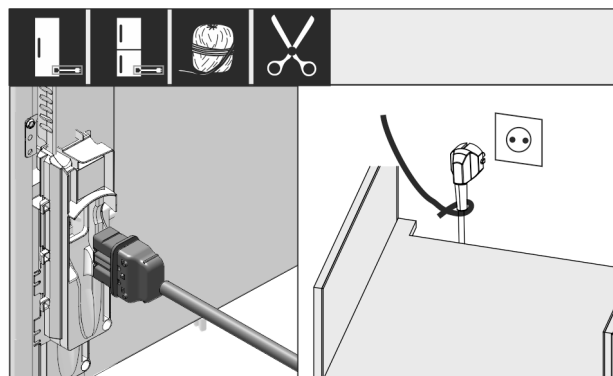


Fig. 27

- Scoateți cablul de conectare la rețea din pachetul de accesorii.
- Introduceți complet mufa IEC a cablului de conectare la rețeaua electrică în fișa din spatele aparatului. Asigurați-vă că mufa IEC este bine așezată.
- Aduceți ștecherul de alimentare la o priză liber accesibilă cu ajutorul unui cablu.

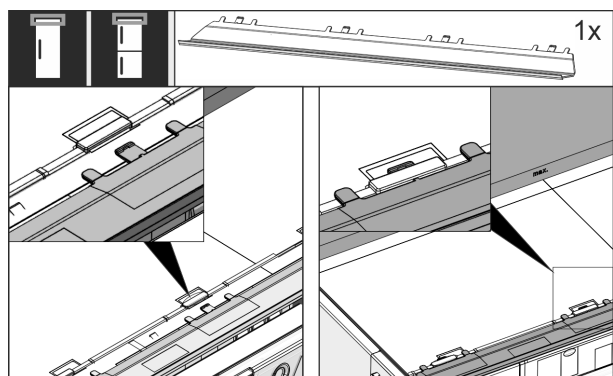


Fig. 28

- Introduceți panoul compensator. Panoul se poate deplasa spre ambele laterale.

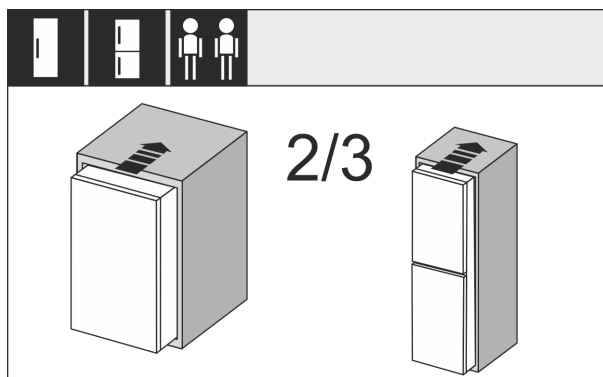


Fig. 29

- Împingeți 2/3 din aparat în nișa mobilei.

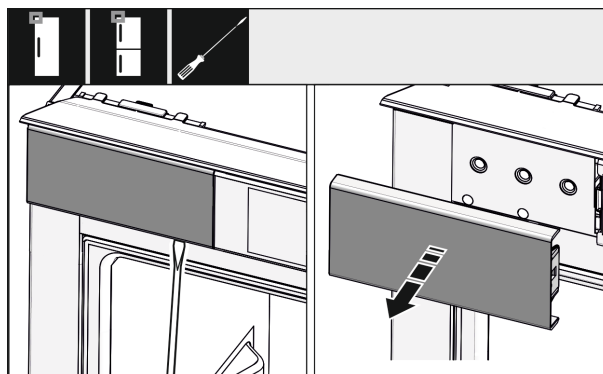


Fig. 30

- Slăbiți cu o șurubelniță capul în stânga sus și apoi scoateți-l.
- În caz că este deja montat, îndepărtați capacele suplimentare.

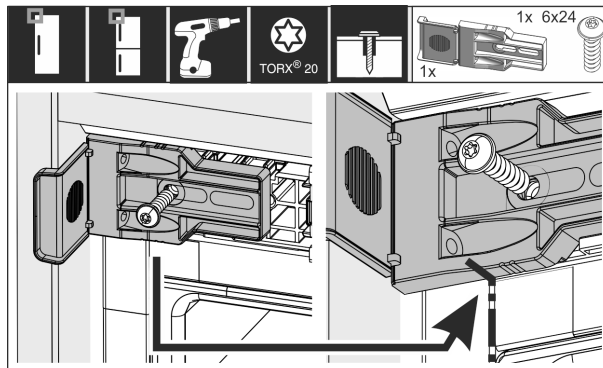


Fig. 31

- Însurubați ferm suportul de fixare. Suportul nu trebuie să se mai poată deplasa. Marcajul suportului de fixare se află în modul ideal pe rostul carcasei.

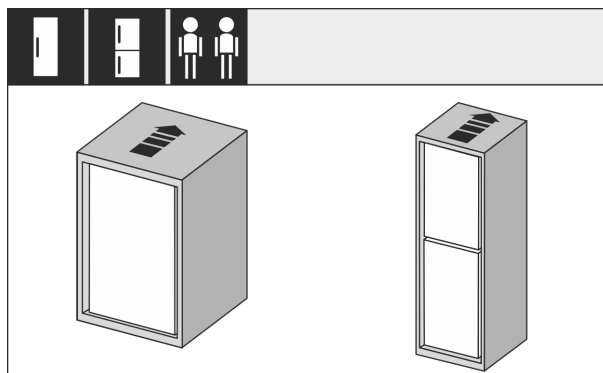


Fig. 32

Montarea aparatului în nișă

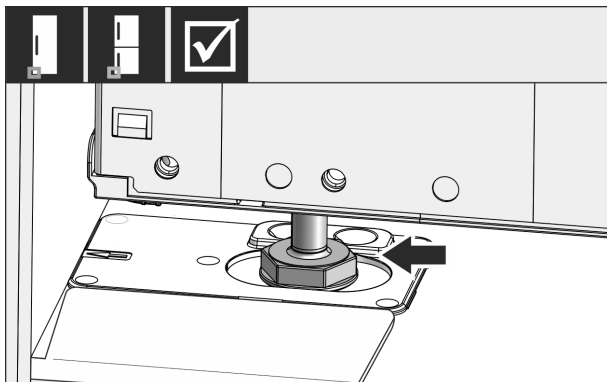


Fig. 33



AVERTIZARE

Pericol de incendiu prin scurtcircuit!

- Când glisați aparatul în nișă: Nu îndoiți, nu ciupiți și nu deteriorați cablul de conectare la rețea.
- Nu folosiți aparatul cu un cablu de conectare la rețea defect.

- Împingeți aparatul complet în nișa mobilei. Piciorul de reglare trebuie să stea în degajarea suportului de montaj.

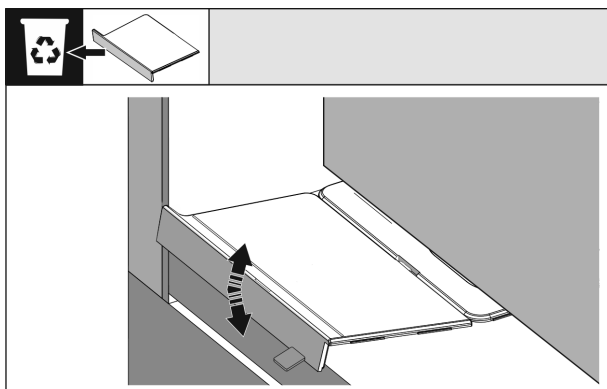


Fig. 34

- Îndepărtați opritorul frontal al colțarului de montaj la podea: Desfaceți opritorul prin mișcare și, dacă este cazul, rupeți-l cu un clește.

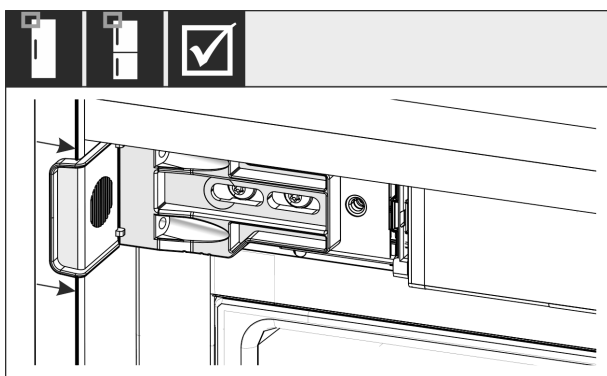


Fig. 35

- Controlați dacă aparatul este poziționat coplanar în nișa pentru mobilier. Suportul de fixare trebuie să stea pe peretele lateral al nișei mobilei.

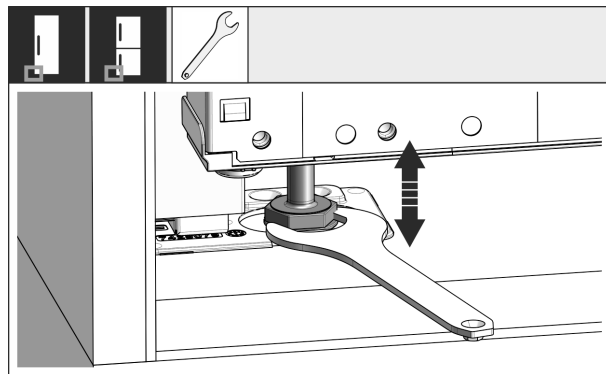


Fig. 36

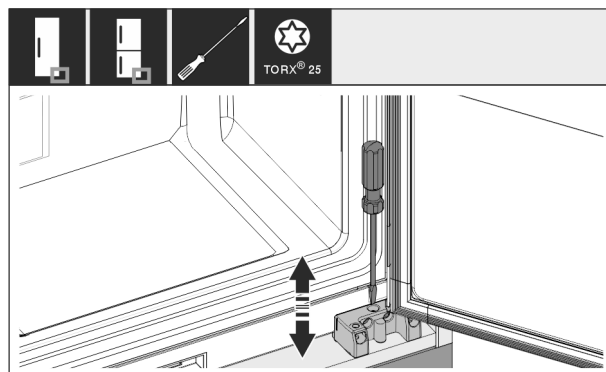


Fig. 37

- La nevoie aliniați înclinația aparatului prin picioarele de reglare.

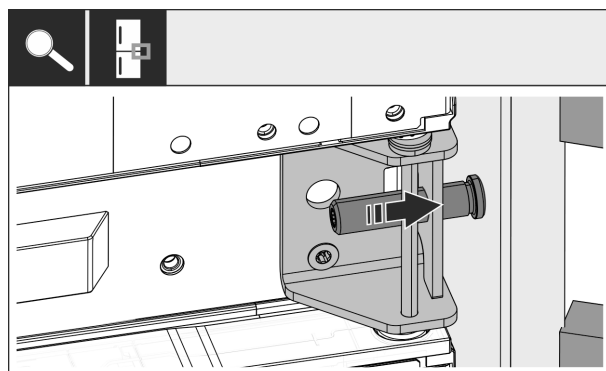


Fig. 38

- La combinațiile: Fixați aparatul pe partea balamalei deasupra consolei suport în nișă. Pentru aceasta aveți grijă ca peretele mobilei să nu fie deteriorat de șurubul de reglare.

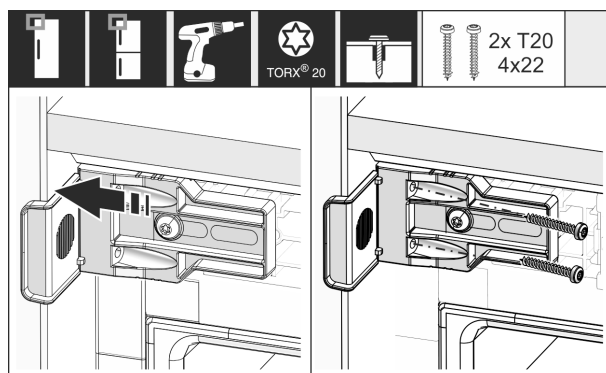


Fig. 39

- Înșurubați ferm suportul cu peretele lateral al nișei mobilei.

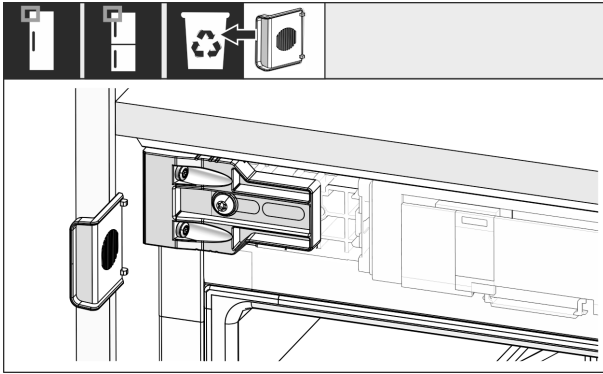


Fig. 40

- ▶ Abandonați și eliminați ca deșeu opritorul de pe partea mânerului sus de la suport.

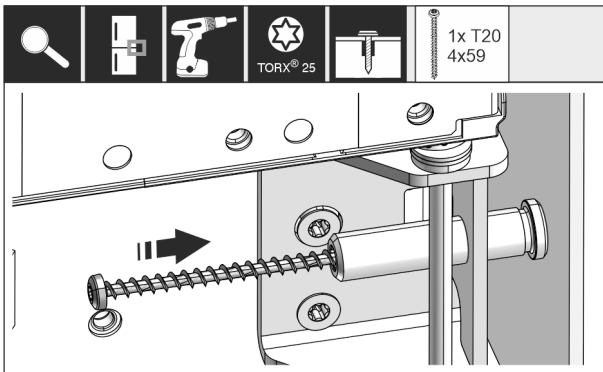


Fig. 41

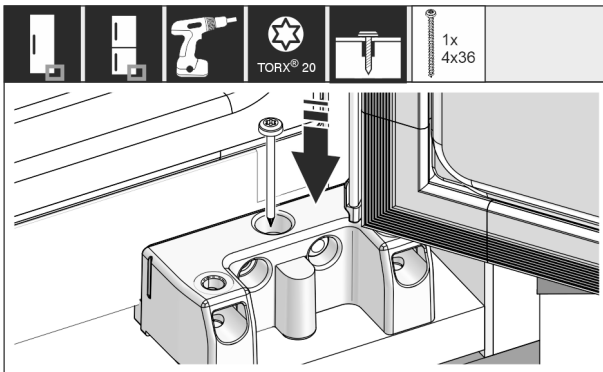


Fig. 42

- ▶ Înșurubați aparatul pe partea balamalei deasupra suportului de lagăr în nișă.

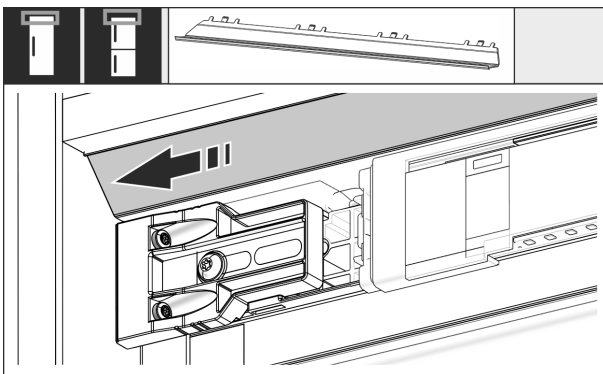


Fig. 43

- ▶ Deplasați panoul astfel încât acesta să stea coplanar pe laterala peretelui mobilei.

Instalarea șinelor de nivelare de la înălțimea nișei de 1400 mm:



Fig. 44

Trebuie să instalați sub aparat șine de nivelare de la o înălțime de nișă de 1400 mm. Șinele de nivelare **reduc nivelul de zgomot**. Două șine de nivelare și un mâner de montare în serie de la o înălțime de nișă de 1400 mm sunt în pachetul de accesorii.

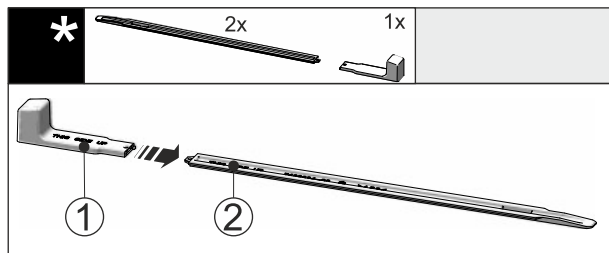


Fig. 45

- ▶ Atașați mânerul de montare Fig. 45 (1) la șina de nivelare Fig. 45 (2).

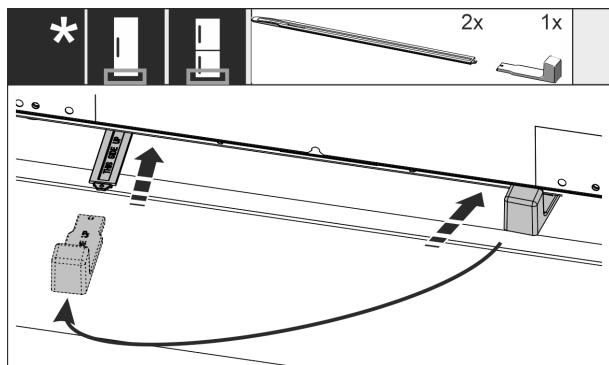


Fig. 46

- ▶ Glisați șina de nivelare în ghidajul de sub baza aparatului până la opritor.
- ▶ Scoateți mânerul de montare și fixați-l pe a doua șină de nivelare.
- ▶ Procedați în același mod cu a doua șină de nivelare.

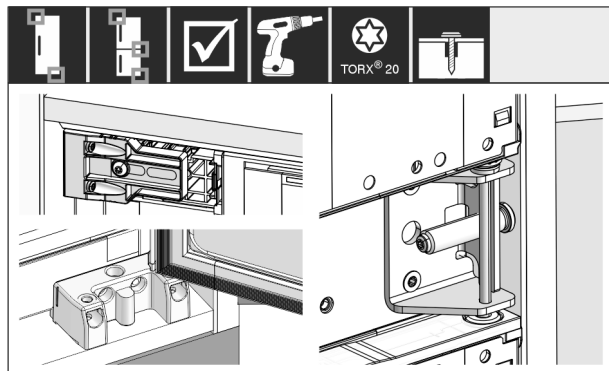


Fig. 47

- ▶ Controlați toate șuruburile și corectați strângerea lor.

Montarea aparatului în nișă

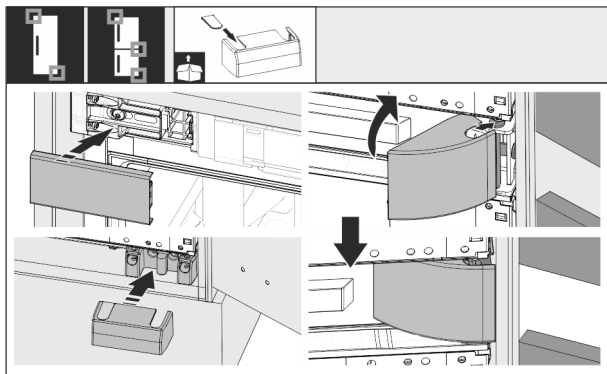


Fig. 48

- Așezați toate capacele.



Fig. 49

- Dacă este necesar: Scurtați rama cu o foarfecă ascuțită la lungimea necesară.
- Așezați rama dedesubtul capacului și apăsați. Rama este magnetică.



Fig. 50

- Îmbinați ușa mobilei cu ușa aparatului:
- Deschideți ușa la maxim.
- Montați suportul pe ușa aparatului.

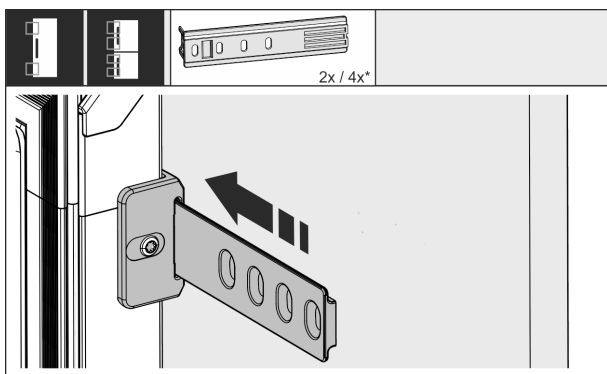


Fig. 51

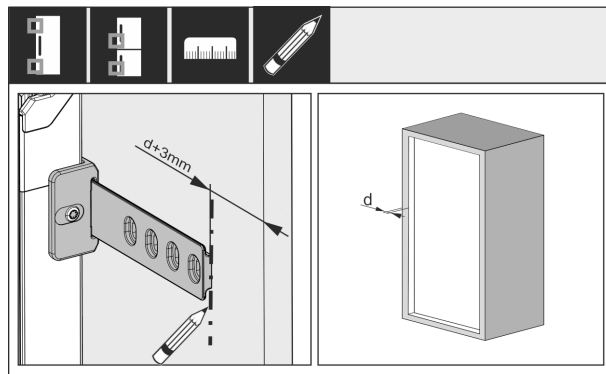


Fig. 52

Distanța dintre capătul șinei și muchia exterioară a ușii mobilierului rezultă din grosimea peretelui lateral al mobilierului + 3 mm.

- Puneți marcajul cu un creion lavabil.

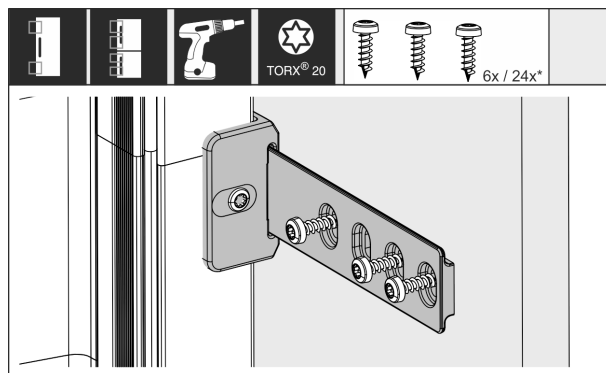


Fig. 53

- Împingeți șina în suport și înșurubați cu ușa mobilei.

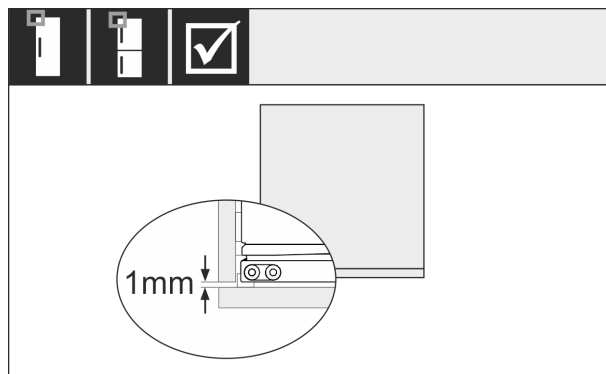


Fig. 54

- Verificați dacă garnitura ușii aparatului stă de jur împrejur.
- Asigurați-vă că ușa mobilei nu lovește pe peretele lateral al nișei mobilei. Liebherr recomandă o distanță de min. 1 mm.

14 Racordarea aparatului la alimentarea electrică



AVERTIZARE

Pericol de electrocutare și vătămare din cauza aparatului deteriorat sau a conductorului de legătură la rețea deteriorat!

Pericol de moarte și vătămări prin tăiere. Dacă aparatul sau conductorul de legătură la rețea au fost deteriorate în timpul transportului, puteți suferi un electrocutare fatală. De asemenea, puteți suferi tăieturi la piesele deteriorate ale carcasei aparatului.

- Verificați dacă aparatul și conductorul de legătură la rețea sunt deteriorate după transport.
- Nu utilizați în niciun caz aparatul dacă acesta sau conductorul de legătură la rețea sunt deteriorate.
- Luați legătura cu centrul de service.

Racordați aparatul cu ajutorul conductorului de racord la rețea livrat separat la rețeaua electrică. Conductorul de racord la rețea are la un capăt o mufă de putere redusă și la celălalt capăt o fișă de rețea.

Asigurați-vă că sunt îndeplinite următoarele condiții necesare:

- Aparatul și conductorul de racord la rețea sunt nedeteriorate.
- Aparatul este montat în conformitate cu prevederile. (vezi 13 Montarea aparatului în nișă)
- Cerințele privind racordul electric sunt respectate. (vezi 2 Condiții de instalare)
- Cotele privind racordul în conformitate cu prevederile sunt cunoscute și respectate.
- Tensiunea rețelei și frecvența corespund indicațiilor de pe plăcuța de fabricație.
- Priza este legată la pământ conform prescripțiilor și protejată printr-o siguranță electrică.
- Curentul de declanșare a siguranței se situează între 10 A și 16 A.
- Priza este ușor accesibilă și nu se află în spatele aparatului. (vezi 4 Dimensiunile nișei)

ATENȚIE

Pericol de deteriorare cauzat de funcționarea improprie!

Deteriorare componentelor electrice ale aparatului.

- Utilizați exclusiv conductorul de legătură la rețea din pachetul de livrare.



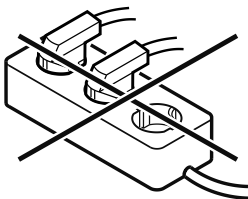
AVERTIZARE

Pericol de incendiu cauzat de racordarea improprie!

Provocare de arsuri.

Deteriorări la aparat.

- Nu utilizați cabluri prelungitoare.
- Nu utilizați bare de distribuție.



ATENȚIE

Pericol de deteriorare cauzat de racordarea improprie!

Deteriorări la aparat.

- Nu racordați aparatul la invertoare, ca de ex. instalații fotovoltaice și generatoare pe benzină.

- Racordați fișa de rețea a conductorului de racord la rețea la alimentarea cu tensiune.
- ▷ Logo-ul Liebherr apare pe display.
- ▷ Afișajul trece pe simbolul Standby.
- ▷ Dacă în interval de 60 secunde nu se realizează nicio acțiune: Simbolul Standby se estompează sau dispăre.
- ▷ Aparatul este racordat. Pentru prima punere în funcțiune a se vedea capitolul următor sau instrucțiunile de utilizare.



home.liebherr.com/fridge-manuals

RO frigidere și congelatoare integrabile, ușă antrenată

Data emiterii: 20241031

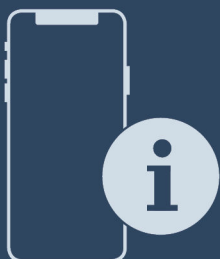
Index-nr. articol: 7088417-00

Liebherr-Hausgeräte GmbH
Memminger Straße 77-79
88416 Ochsenhausen
Deutschland



Instrucțiuni de montaj

Quality, Design and Innovation



home.liebherr.com/fridge-manuals



LIEBHERR

Conținut

1	Instrucțiuni generale de siguranță.....	2
2	Condiții de instalare.....	3
2.1	Spațiu.....	3
2.2	Instalarea mai multor aparate.....	3
2.3	Racord electric.....	4
3	Cotele aparatului.....	4
4	Dimensiunile nișei.....	4
5	Cerințe de ventilație.....	5
6	Transportarea aparatului.....	5
7	Despachetarea aparatului.....	5
8	Instalarea aparatului.....	6
8.1	După instalare.....	6
9	Evacuarea ambalajului la deșeurile.....	6
10	Explicitarea simbolurilor utilizate.....	6
11	Ușa congelatorului *****	7
11.1	Mutarea opritorului ușii.....	7
12	Schimbarea opritorului ușii.....	7
13	Montarea aparatului în nișă.....	9
14	Racordarea aparatului la alimentarea electrică...	15

Producătorul lucrează permanent la dezvoltarea tuturor tipurilor și modelelor. Din acest motiv, vă rugăm să înțelegeți că trebuie să ne rezervăm dreptul de a efectua modificări în ceea ce privește forma, dotarea și tehnica.

Simbol	Explicație
	Citirea manualului Pentru a vă familiariza cu toate avantajele oferite de noul dumneavoastră aparat, vă rugăm să citiți cu atenție indicațiile din prezentul manual de utilizare.
	Informații suplimentare pe internet Manualul digital cu informații complementare și în alte limbi este disponibil pe internet prin scanarea codului QR de pe partea frontală a acestui manual sau prin introducerea numărului de service la home.liebherr.com/fridge-manuals . Găsiți numărul de service pe plăcuța de fabricație: Fig. Reprezentare exemplificativă
	Verificarea aparatului Verificați toate piesele cu privire la daune din timpul transportului. Adresați-vă în caz de plângeri comerciantului sau serviciului pentru clienți.
	Abateri Manualul este valabil pentru mai multe modele, prin urmare sunt posibile unele abateri. Paragrafele, care sunt valabile numai pentru anumite aparate, sunt marcate cu o steluță (*).

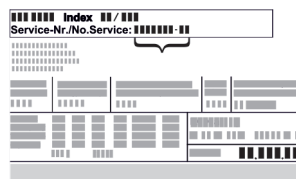
Simbol	Explicație
	Instrucțiuni de manevrare și rezultatele acțiunii Instrucțiunile de manevrare sunt marcate cu o ▶. Rezultatele acțiunii sunt marcate cu o ▷.
	Videoclipuri Videoclipurile referitoare la aparate sunt disponibile pe canalul de YouTube al Liebherr-Haushgeräte.

Licențe Open-Source:

Aparatul conține componente software, care utilizează licențe Open-Source. Informații referitoare la licențele Open-Source utilizate pot fi interogate aici: home.liebherr.com/open-source-licences

1 Instrucțiuni generale de siguranță

- Păstrați cu grijă prezentele instrucțiuni de montaj, astfel încât să le aveți la îndemână în orice moment.
- Dacă retransmiteți aparatul, înmânați mai departe și instrucțiunile de montaj la posesorul ulterior.
- Pentru a utiliza aparatul conform prescripțiilor și în siguranță, citiți prezentele instrucțiuni de montaj cu atenție înainte de instalare și utilizare. Urmați în permanență instrucțiunile, indicațiile de securitate și indicațiile de avertizare cuprinse în acestea. Acestea sunt importante, astfel încât să puteți instala și exploata aparatul în siguranță și în stare impecabilă.
- Citiți mai întâi indicațiile de securitate generale din **instrucțiunile de utilizare**, care aparțin de prezentele instrucțiuni de montaj, din capitolul "Indicații de securitate generale" și urmați-le. Dacă nu mai găsiți **instrucțiunile de utilizare**, puteți descărca **instrucțiunile de utilizare** de pe internet prin introducerea numărului de service la home.liebherr.com/fridge-manuals. Numărul de service se află pe plăcuța de fabricație:



- Respectați indicațiile de avertizare și indicațiile suplimentare specifice din capitolele corespunzătoare, dacă instalați aparatul:

	PERICOL	marchează o situație de pericol imediat, care va cauza vătămări corporale grave sau mortale dacă nu este evitată.
	AVERTIZARE	marchează o situație periculoasă, care ar putea cauza vătămări corporale grave sau mortale dacă nu este evitată.
	PRECAUȚIE	marchează o situație periculoasă, care ar putea cauza vătămări corporale ușoare sau medii dacă nu este evitată.
	ATENȚIE	marchează o situație periculoasă, care ar putea cauza pagube materiale dacă nu este evitată.
	Indicație	marchează indicații importante și sfaturi utile.

2 Condiții de instalare



AVERTIZARE

Pericol de incendiu din cauza umezelii!

Atunci când componentele conducătoare de electricitate sau cablul de alimentare cu energie electrică devin umede, se poate cauza un scurtcircuit.

- ▶ Aparatul este conceput pentru utilizarea în spații închise. Nu utilizați aparatul în aer liber, în zone umede sau în apropierea surselor de apă.

Utilizarea conform destinației

- Instalați și utilizați aparatul exclusiv în spații închise.
- Utilizați aparatul numai în stare montată.

2.1 Spațiu



AVERTIZARE

Scăpări de agent frigorific și ulei!

Incendiu. Agentul frigorific utilizat este ecologic, dar inflamabil. Uleiul conținut este, de asemenea, inflamabil. Scăpările de agent frigorific și de ulei se pot aprinde în cazul unei concentrații corespunzător de ridicate și în contact cu o sursă de căldură externă.

- ▶ Nu deteriorați conductele circuitului de agent frigorific și ale compresorului.

- Atunci când aparatul este montat într-o zonă foarte umedă, pe partea exterioară a aparatului se poate forma apă de condens. Aveți grijă să fie asigurate întotdeauna o ventilație și o aerisire corespunzătoare la locul de instalare.
- Cu cât este mai mult agent frigorific în aparat, cu atât mai mare trebuie să fie spațiul în care stă aparatul. În spații prea mici, în cazul unei scurgeri, poate apărea un amestec gaz-aer inflamabil. Pentru fiecare 8 g de agent frigorific, spațiul de amplasare trebuie să fie de cel puțin 1 m³. Informații privind agentul frigorific utilizat găsiți pe plăcuța de fabricație din interiorul aparatului.

2.1.1 Postament în cameră

- Podeaua de la locul de instalare trebuie să fie orizontală și netedă.
- Dacă montați aparatul într-un mobilier de bucătărie, care se află pe o podea denivelată: Nivelați mobilierul de bucătărie.

2.1.2 Poziționarea în cameră

- Nu instalați aparatul în lumina directă a soarelui sau lângă un aparat de încălzire sau similar.
- Puteți instala aparatul direct lângă un cuptor.
- Dacă amplasați aparatul direct lângă un cuptor, consumul de energie poate crește ușor. Acest lucru depinde de durata și de intensitatea utilizării cuptorului.
- Montați aparatul numai într-un mobilier cu poziție stabilă.

2.2 Instalarea mai multor aparate

Aparatele sunt dezvoltate pentru diferite tipuri de instalare. Dacă doriți să instalați mai multe aparate unul lângă altul sau unul deasupra celuilalt, asigurați-vă că sunt îndeplinite următoarele cerințe:

- ☐ Așezați unul lângă altul sau unul peste altul numai aparatele proiectate în acest scop.
- ☐ Respectați indicațiile și tabelul următor.

ATENȚIE

Pericol de deteriorare din cauza apei de condens!

- ▶ Nu instalați aparatul direct lângă un alt frigider/congelator.

ATENȚIE

Pericol de deteriorare din cauza apei de condens!

- ▶ Nu instalați aparatul direct peste un alt frigider/congelator.

Model	Condiții de instalare
Toate modelele	individual
Modele, a căror denumire de model începe cu S...	Side-by-Side (SBS)
Modele până la o înălțime maximă a nișei de 880 mm și cu un plafon încălzit pot fi amplasate «unul deasupra altuia».	Unul deasupra altuia
Aparat superior: până la înălțimea maximă a nișei de 140 mm	

Modele și modul lor de configurare

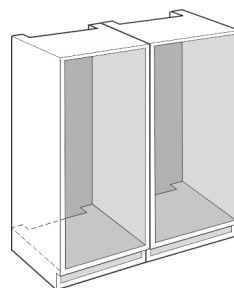


Fig. 1

Montați fiecare aparat într-o nișă separată a mobilei.

Cotele aparatului

2.3 Racord electric



AVERTIZARE

Pericol de incendiu cauzat de instalarea improprie!

Dacă un cablu de rețea sau o fișă atinge partea posterioară a aparatului, vibrația aparatului poate deteriora cablul de rețea sau fișă, astfel încât să ducă la un scurtcircuit.

- ▶ Aveți în vedere să nu se întepenească niciun cablu de rețea sub aparat, dacă instalați aparatul.
- ▶ Instalați aparatul astfel încât acesta să nu atingă niciun ștecher sau cablu de rețea.
- ▶ Nu conectați aparate la prizele aflate în zona din spatele aparatului.
- ▶ Prizele sau barele distribuitoarelor multiple, precum și alte aparate electronice (ca de ex. transformatoare cu halogen) **nu** trebuie să fie amplasate și exploatate pe partea posterioară a aparatelor.

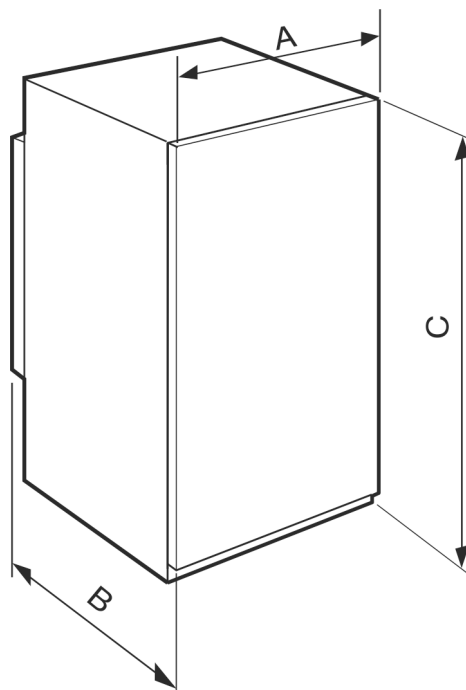


Fig. 3

	A (mm)	B (mm)	C (mm)
IRS.. 39.. IFS.. 39..	541	545	872
IRS.. 41.. IRBS.. 41.. IKS 41Ve00 / IKS 41Ve01			1213
IRBS.. 51.. SIFNS.. 51..			1770

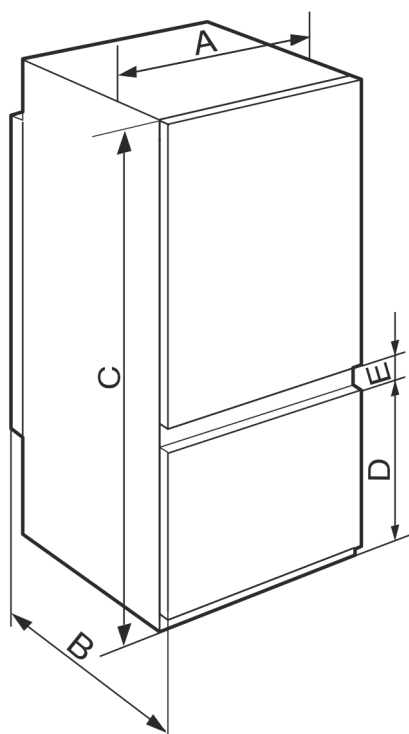


Fig. 2

	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)	E (mm)
ICS.. 51.2 ICBS.. 51.2 IKGS 51Vd02	541	545	1770	523	67
ICS.. 51.3 IKGS 51Ve03 / IKGBNS 51Vd23 / IKGNS 51Vd03				669	
ICNS.. 51.3 ICBNS.. 51.3					
ICNS.. 56.3 ICBNS.. 56.3			1938		

4 Dimensiunile nișei

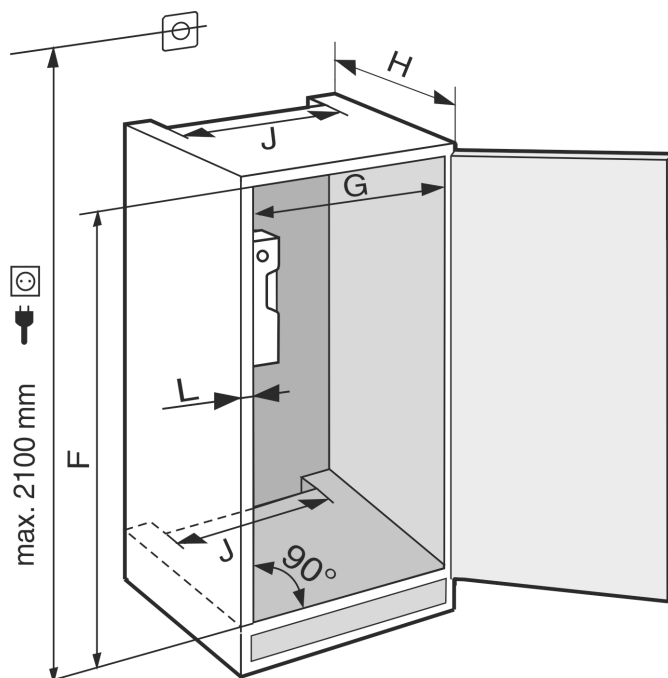


Fig. 4

IRS.. 39.. / IFS.. 39..	
F (mm)	874 până la 890
G (mm)	560 până la 570
H (mm)	min. 550, recomandat 560
J (mm)	min. 500
L (mm)	max. 19

IR(B)S.. 41.. / IKS 41Ve00 / IKS 41Ve01	
F (mm)	1216 până la 1236
G (mm)	560 până la 570
H (mm)	min. 550, recomandat 560
J (mm)	min. 500
L (mm)	max. 19

IRBS.. 51.. / SIFNS.. 51..	
F (mm)	1772 până la 1788
G (mm)	560 până la 570
H (mm)	min. 550, recomandat 560
J (mm)	min. 500
L (mm)	max. 19

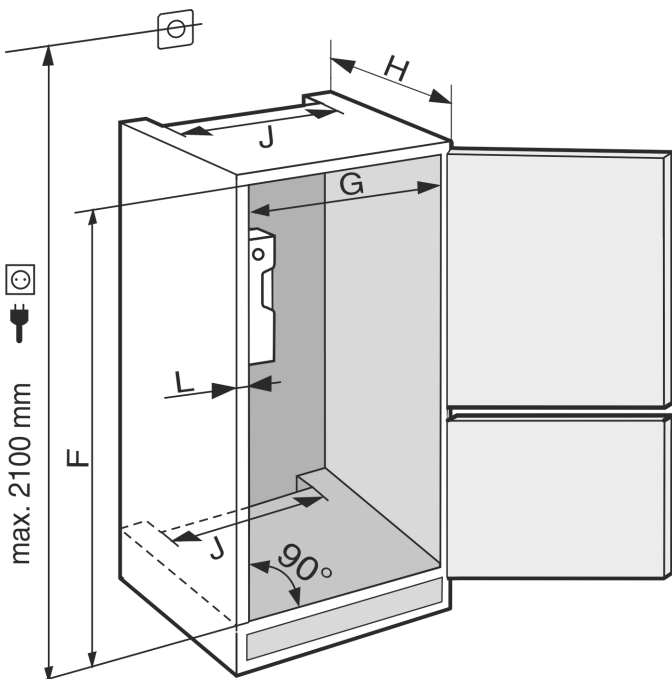


Fig. 5

IC(N)S.. 51.. IC(N)S.. 51.. / IKGNS 51Vd03 / IKGS 51Vd02 / IKGS 51Ve03 / IKBNS 51Vd23	
F (mm)	1772 până la 1788
G (mm)	560 până la 570
H (mm)	min. 550, recomandat 560
J (mm)	min. 500
L (mm)	max. 19

IC(B)NS.. 56..	
F (mm)	1940 până la 1950

IC(B)NS.. 56..	
G (mm)	560 până la 570
H (mm)	min. 550, recomandat 560
J (mm)	min. 500
L (mm)	max. 19

Consumul de energie declarat a fost determinat pentru o adâncime a mobilei de bucătărie de 560 mm. Aparatul este complet funcțional la o adâncime a mobilei de bucătărie de 550 mm, însă are un consum de energie ușor mai ridicat.

- Verificarea grosimii peretelui mobilierului învecinat: Aceasta trebuie să fie min. 16 mm.
- Montați aparatul numai într-un mobilier de bucătărie cu poziție stabilă. Asigurați mobilierul împotriva răsturnării.
- Aliniați mobilierul de bucătărie cu o nivelă cu bulă de aer și un echer de trasare și, dacă este necesar, folosiți distanțiere pentru echilibrare.
- Asigurați-vă că podeaua și pereții laterali ai mobilierului formează un unghi drept între ele.

5 Cerințe de ventilație

ATENȚIE

Orificii de ventilație acoperite!

Deteriorări. Aparatul se poate supraîncălzi, ceea ce diminuează durata de serviciu a diferitelor piese ale aparatului și poate duce la limitări în funcționare.

- Aveți grijă să fie asigurate întotdeauna o ventilație și o aerisire corespunzătoare.
- Mențineți întotdeauna libere orificiile, respectiv grilajele de ventilație din carcasa aparatului și din mobilierul de bucătărie (aparat încorporat).
- Mențineți întotdeauna liberă fanta de ventilație.

Respectați în mod obligatoriu secțiunile de ventilație:

- Adâncimea canalului de ventilație de la peretele din spate al mobilierului trebuie să fie de minim 38 mm.
- Pentru secțiunile de aerisire și ventilație de la baza mobilierului și din partea superioară a acestuia este necesară o suprafață de minimum 200 cm².
- În principiu: Cu cât este mai mare suprafața de ventilație, cu atât economisește aparatul mai multă energie.

Pentru exploatarea aparatului este necesară o ventilație și o aerisire suficientă. Grilajul de ventilație prevăzut din fabrică asigură o secțiune eficientă de ventilație la aparat de 200 cm². Dacă înlocuiți grilajul de ventilație cu o mască, aceasta trebuie să aibă o secțiune de ventilație cel puțin egală sau mai mare decât grilajul de ventilație al producătorului.

6 Transportarea aparatului

Aveți în vedere la transportul aparatului:

- Transportați aparatul în poziție verticală.
- Transportați aparatul cu ajutorul a două persoane.

La prima punere în funcțiune:

- Transportați aparatul în stare ambalată.

La transportul aparatului după prima punere în funcțiune (de ex. mutare sau curățare):

- Goliți aparatul.
- Asigurați ușa împotriva deschiderii involuntare.

7 Despachetarea aparatului

Dacă aparatul este deteriorat, adresați-vă imediat - înainte de a-l racorda - furnizorului.

Instalarea aparatului

- ▶ Verificați aparatul și ambalajul cu privire la daune din timpul transportului. Adresați-vă imediat către furnizori, în caz că presupuneți vreo daună.
- ▶ Înlăturați toate materialele de pe partea posterioară sau de pe pereții laterali ai aparatului, care pot împiedica instalarea în conformitate cu prescripțiile, respectiv ventilarea și aerisirea.
- ▶ Îndepărtați toate foliile de protecție de la aparat. Nu folosiți pentru aceasta obiecte ascuțite sau tăioase!

8 Instalarea aparatului



PRECAUȚIE

Pericol de vătămare cauzat de aparatul greu!

- ▶ Aparatul se va transporta de două persoane la locul său de instalare.



AVERTIZARE

Pericol de vătămare și deteriorare cauzat de aparatul instabil!

Aparatul se poate răsturna.

- ▶ Fixați aparatul corespunzător instrucțiunilor.



AVERTIZARE

Pericol de incendiu și deteriorare!

- ▶ Nu amplasați pe combină aparate care emit căldură, de exemplu cuptoare cu microunde, prăjitoare de pâine etc.!

Solicitați încorporarea aparatului în mobilierul de bucătărie pe cât posibil de către un specialist.

Nu instalați aparatul fără ajutor.

8.1 După instalare

- ▶ Îndepărtați toate elementele de asigurare în timpul transportului.
- ▶ Curățați aparatul (a se vedea instrucțiunile de utilizare, curățarea aparatului).

9 Evacuarea ambalajului la deșeuri



AVERTIZARE

Pericol de asfixiere din cauza materialului de ambalare și a foliilor!

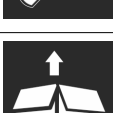
- ▶ Nu lăsați copii să se joace cu materialul de ambalare.

Ambalajul este fabricat din materiale reciclabile:

- Carton ondulat/Carton
- Piese din polistiren expandat
- Foli și pungi din polietilenă
- Benzi de legare din polipropilenă
- Rame de lemn fixate cu cuie și geam de polietilenă*
- ▶ Predați materialul de ambalare la un centru de colectare oficial.

10 Explicarea simbolurilor utilizate

	La această acțiune există pericol de vătămare! Respectați indicațiile de siguranță!
	Instrucțiunea este valabilă pentru mai multe modele. Executați acest pas numai dacă se potrivește aparatului dumneavoastră.
	Pentru montaj vă rugăm să aveți în vedere descrierea detaliată din partea de text a instrucțiunii.
	Paragraful este valabil fie pentru un aparat cu o ușă sau pentru un aparat cu două uși.
	Alegeți între alternative: Aparat cu opritor al ușii în dreapta sau aparatul cu opritor al ușii în stânga.
	Este necesar pasul de montaj IceMaker și / sau InfinitySpring.
	Desfaceți și strângeți ușor șuruburile.
	Strângeți ferm șuruburile.
	Verificați dacă este necesar pasul de lucru următor pentru modelul dumneavoastră.
	Verificați montajul corect / stabilitatea componentelor utilizate.
	Măsurați cota prestabilită și corectați dacă este necesar.
	Scula pentru montaj: Metru
	Scula pentru montaj: Mașină de înșurubat cu acumulator și cap
	Pentru o accesibilitate mai bună a șuruburilor se recomandă o inserție de biți lungă.

	Scula pentru montaj: Nivelă cu bulă de aer
	Scula pentru montaj: Cheie fixă cu deschideri de 7 și de 10
	Pentru acest pas de lucru sunt necesare două persoane.
	Pasul de lucru are loc la locul marcat al aparatului.
	Mijloc ajutător pentru montaj: Sfoară
	Mijloc ajutător pentru montaj: Raportor
	Mijloc ajutător pentru montaj: Șurubelniță
	Mijloc ajutător pentru montaj: Foarfece
	Mijloc ajutător pentru montaj: Marker, nepermanent
	Pachet de accesorii: Extrageți componentele
	Eliminați ca deșeu corespunzător prevederilor de specialitate componentele care nu mai sunt necesare.

11 Ușa congelatorului *****

La o schimbare a opritorului ușii, ușa congelatorului ***** poate fi mutată printr-o manevră simplă. Dacă ușa frigiderului permite deschiderea cu mai mult de 115° (1), congelatorul poate fi deschis și fără schimbarea opritorului ușii. La un unghi de deschidere (2) mai mic al ușii aparatului, este necesară mutarea opritorului ușii.

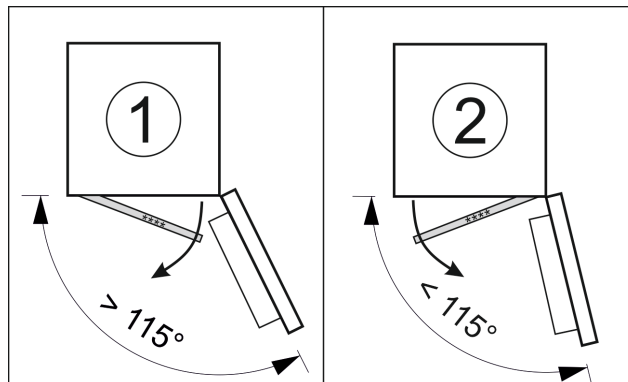


Fig. 6

11.1 Mutarea opritorului ușii

Cursorul pentru mutarea opritorului ușii se află în partea de jos, pe spatele ușii congelatorului *****.

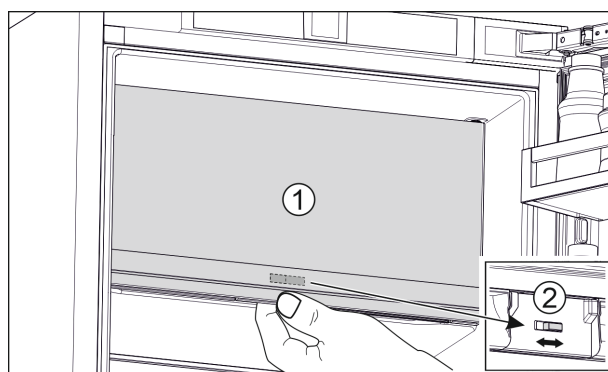


Fig. 7

- ▶ Închideți ușa congelatorului ***** (1).
- ▶ Prindeți de jos de ușa congelatorului *****.
- ▶ Glisați cursorul (2) fie spre dreapta, fie spre stânga.

12 Schimbarea opritorului ușii

Sculă

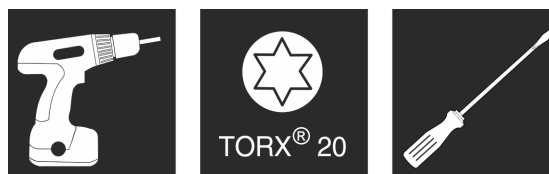


Fig. 8



AVERTIZARE

Pericol de accidentare prin căderea ușii!

Dacă piesele de fixare nu sunt înșurubate suficient, atunci ușa poate cădea în exterior. Aceasta poate provoca vătămări grave. În plus este posibil ca ușa să nu se închidă, astfel că aparatul nu mai răcește în mod corespunzător.

- ▶ Înșurubați ferm consolele de lagăr jos și sus cu 4 Nm.

Schimbarea opritorului uşii

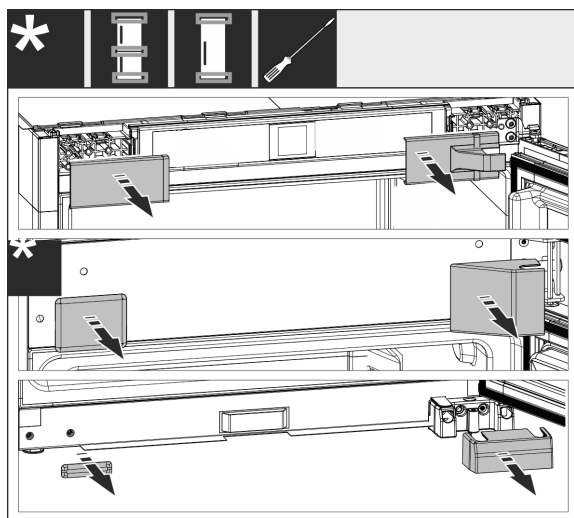


Fig. 9

- Detaşaţi apărătorile deja montate, după caz, utilizaţi şurubelniţa dreaptă pentru desprindere.

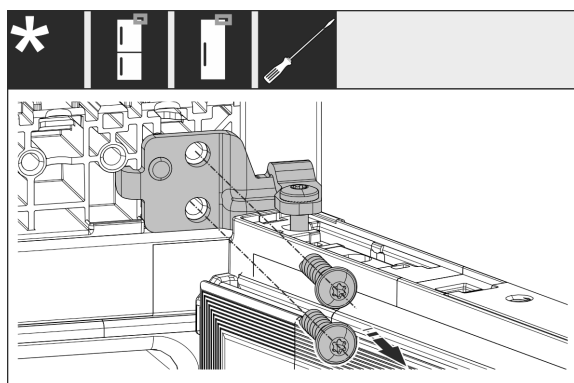


Fig. 10

- Desfaceţi şuruburile de la suportul lagărului. Asiguraţi uşa împotriva căderii în afară.

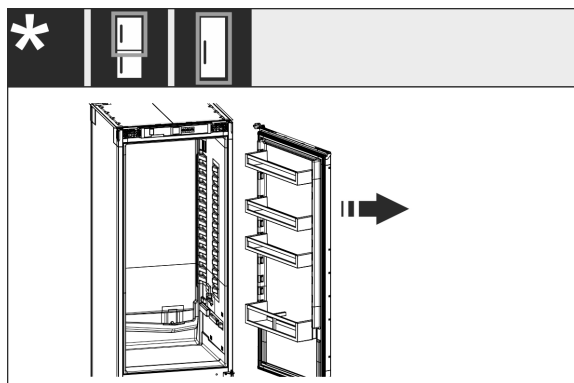


Fig. 11

- Detaşaţi uşa împreună cu suportul lagărului încă înşurubat.

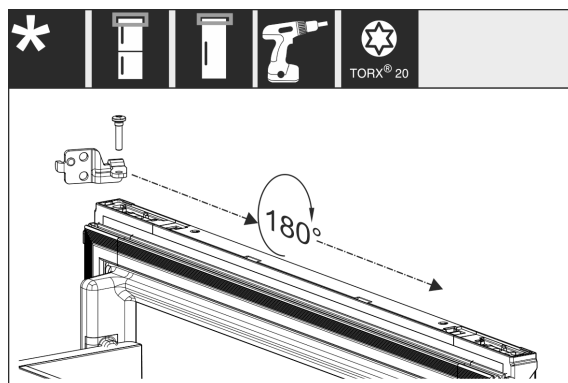


Fig. 12

- Rotaţi şi mutaţi suportul lagărului cu 180°.

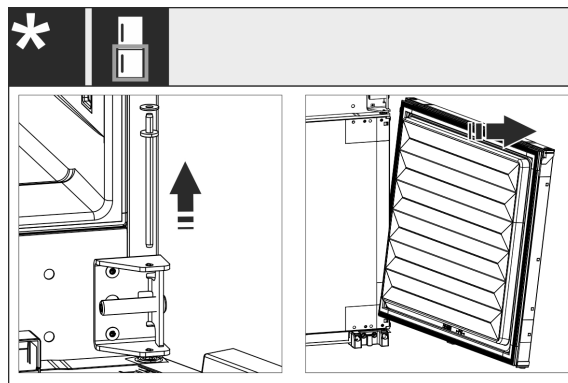


Fig. 13

- Detaşaţi uşa inferioară: Extrageţi bolţul de lagăr centru cu şaiba. Asiguraţi uşa împotriva basculării în afară. Desprindeţi uşa prin ridicare în sus.

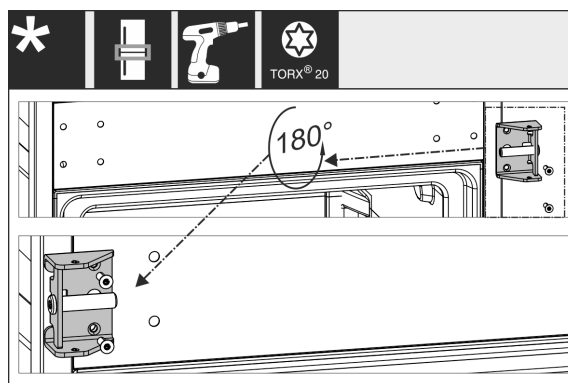


Fig. 14

- Mutaţi şi înşurubaţi ferm suportul lagărului central.

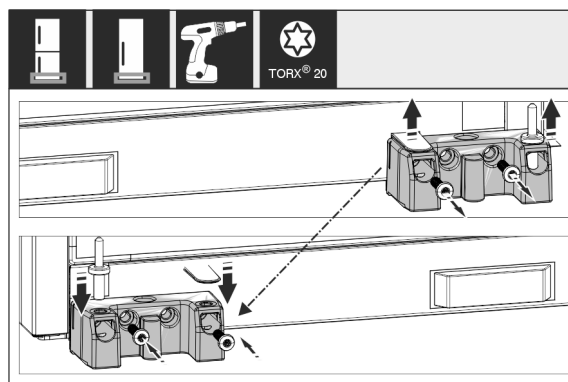


Fig. 15

- Mutaţi şi înşurubaţi ferm suportul lagărului inferior.

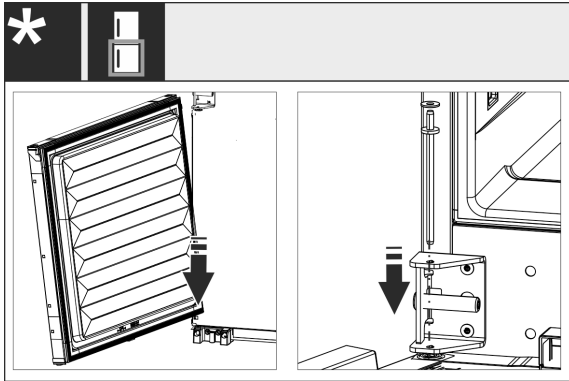


Fig. 16

- La combinațiile: Montați ușa inferioară: Așezați și rabatați în interior în sus pe bolțul de balama. Împingeți bolțul de lagăr centru de sus prin suportul lagărului central în ușă.

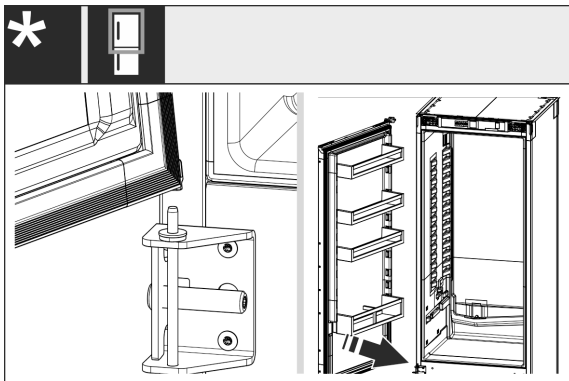


Fig. 17

- La combinațiile: Montați ușa superioară: Așezați jos pe bolțul de lagăr centru.
- La aparatele cu o ușă: Montați ușa: Așezați jos pe bolțul de lagăr.

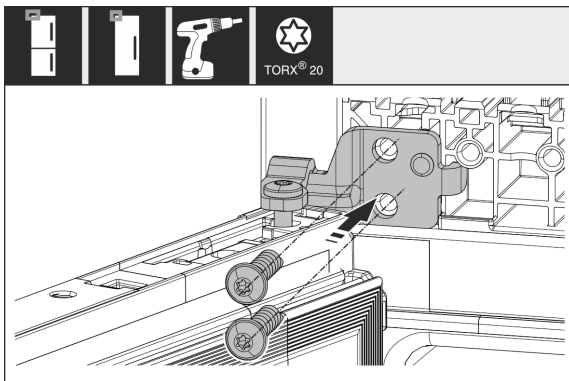


Fig. 18

- Înșurubați ferm suportul lagărului superior la carcasă.

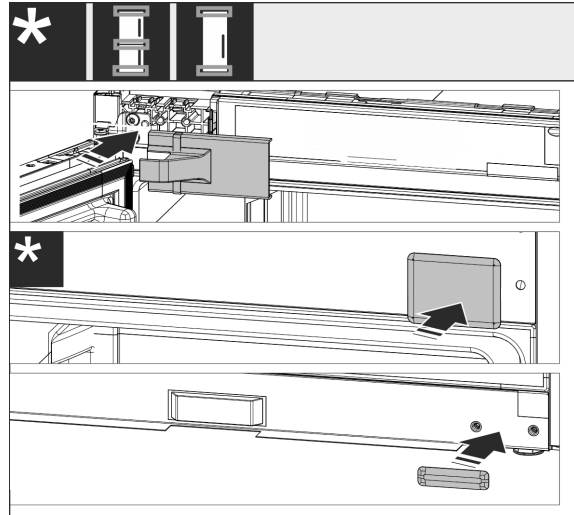


Fig. 19

- Montați din nou apărătorile pe partea mânerului. Montați din nou apărătoarea pe partea balamalei abia după montarea în mobilier.
- Controlați, respectiv strângeți toate șuruburile.

13 Montarea aparatului în nișă

Sculă și mijloc auxiliar

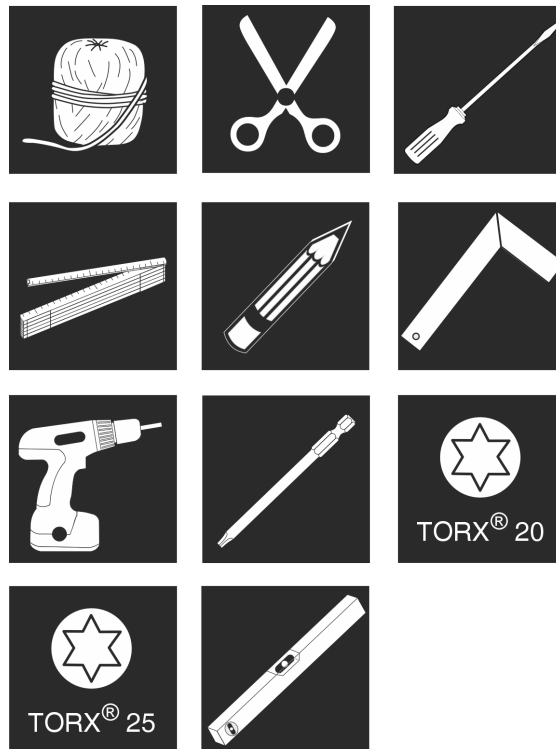


Fig. 20

Piese de montaj atașate

Montarea aparatului în nișă

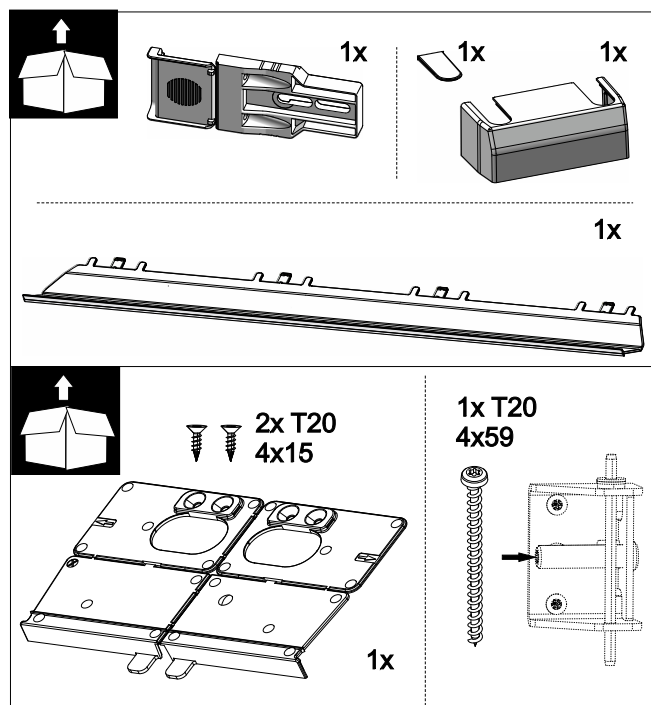


Fig. 21

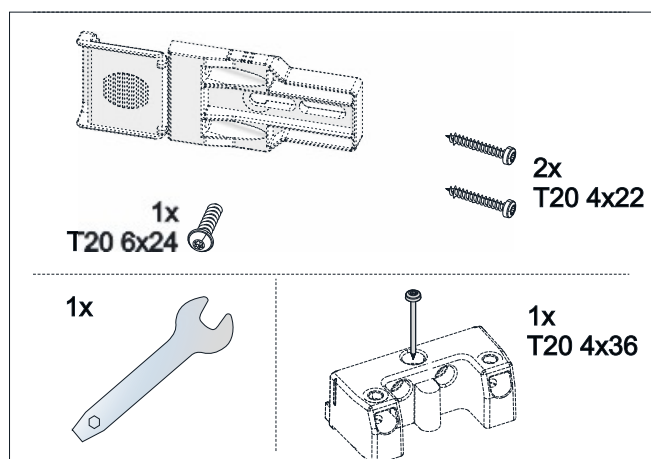


Fig. 22

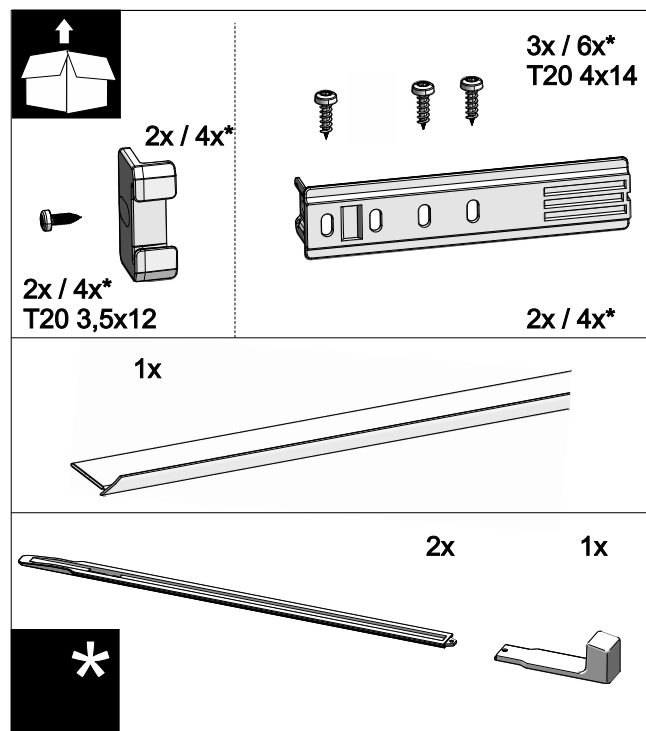


Fig. 23

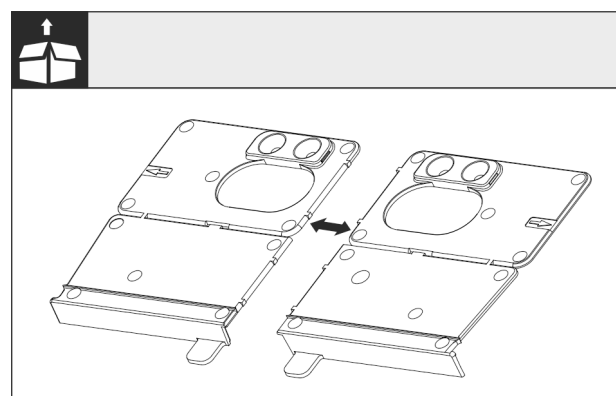


Fig. 24 Suport de montaj la bază

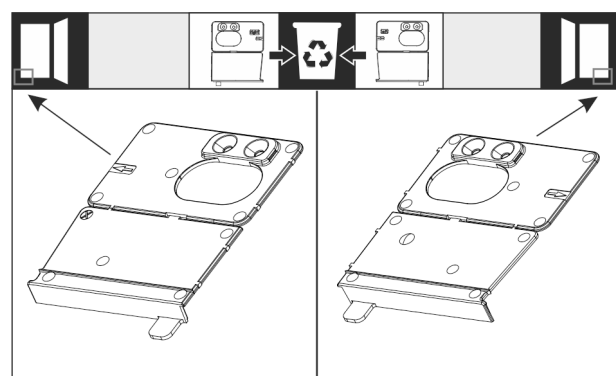


Fig. 25

- Separați suportul de fixare de la bază de perforație. În funcție de opritorul ușii eliminați fie suportul de montaj drept sau stâng.

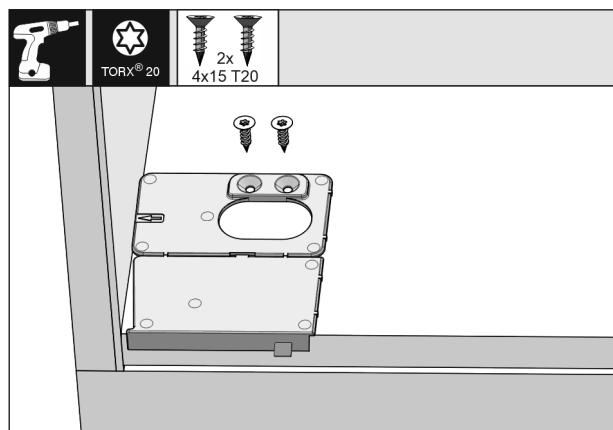


Fig. 26

ATENȚIE

Adâncimea corectă de montare a aparatului.

- Utilizarea colțarului de montaj asigură adâncimea de montaj corectă a aparatului.
- Însurubați baza suportului de montaj, în funcție de opritorul ușii din dreapta sau din stânga, coplanar față de peretele lateral la baza nișei mobilei. Suportul de montaj este montat întotdeauna pe partea mânerului.

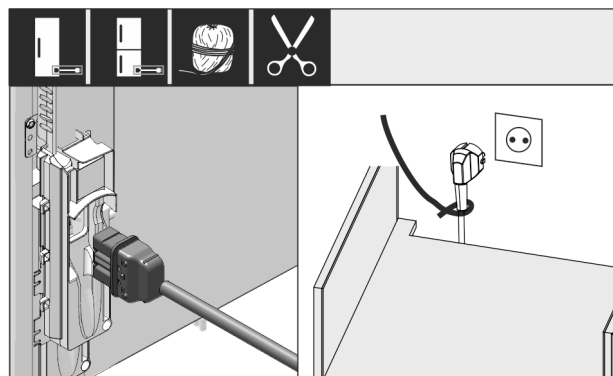


Fig. 27

- Scoateți cablul de conectare la rețea din pachetul de accesorii.
- Introduceți complet mufa IEC a cablului de conectare la rețeaua electrică în fișa din spatele aparatului. Asigurați-vă că mufa IEC este bine așezată.
- Aduceți ștecherul de alimentare la o priză liber accesibilă cu ajutorul unui cablu.

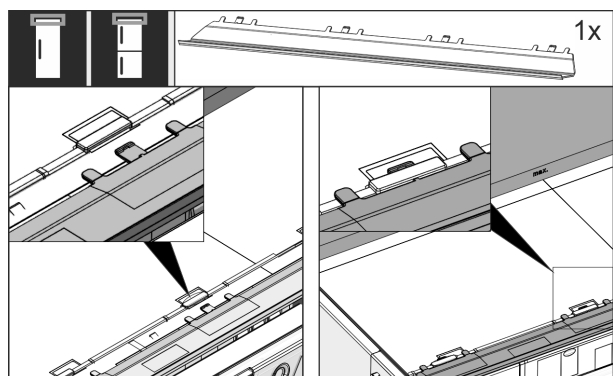


Fig. 28

- Introduceți panoul compensator. Panoul se poate deplasa spre ambele laterale.

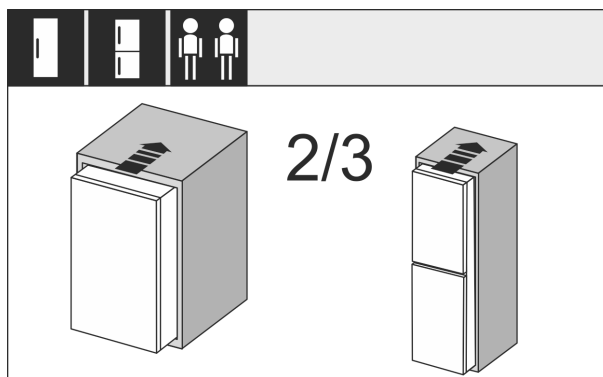


Fig. 29

- Împingeți 2/3 din aparat în nișa mobilei.

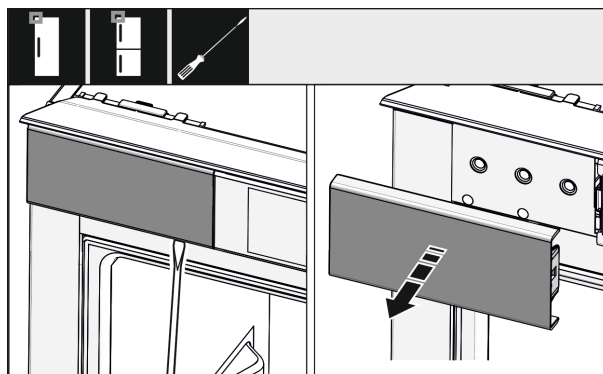


Fig. 30

- Slăbiți cu o șurubelniță capacul în stânga sus și apoi scoateți-l.
- În caz că este deja montat, îndepărtați capacele suplimentare.

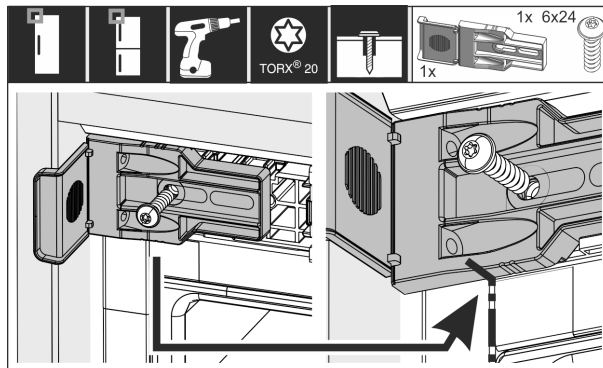


Fig. 31

- Însurubați ferm suportul de fixare. Suportul nu trebuie să se mai poată deplasa. Marcajul suportului de fixare se află în modul ideal pe rostul carcasei.

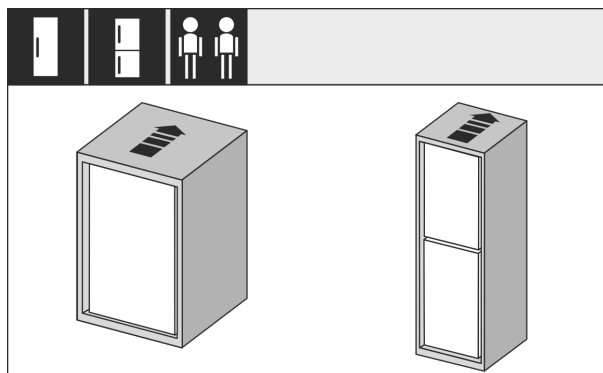


Fig. 32

Montarea aparatului în nișă

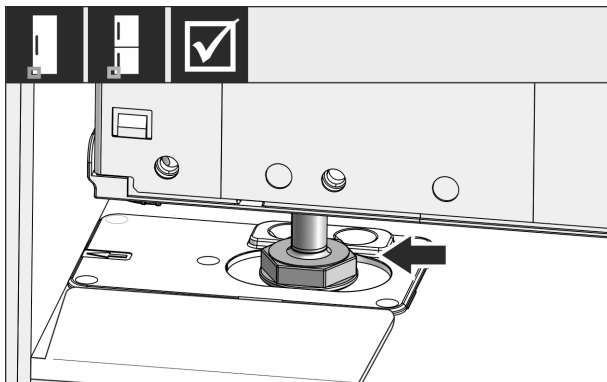


Fig. 33



AVERTIZARE

Pericol de incendiu prin scurtcircuit!

- Când glisați aparatul în nișă: Nu îndoiți, nu ciupiți și nu deteriorați cablul de conectare la rețea.
- Nu folosiți aparatul cu un cablu de conectare la rețea defect.

- Împingeți aparatul complet în nișa mobilei. Piciorul de reglare trebuie să stea în degajarea suportului de montaj.

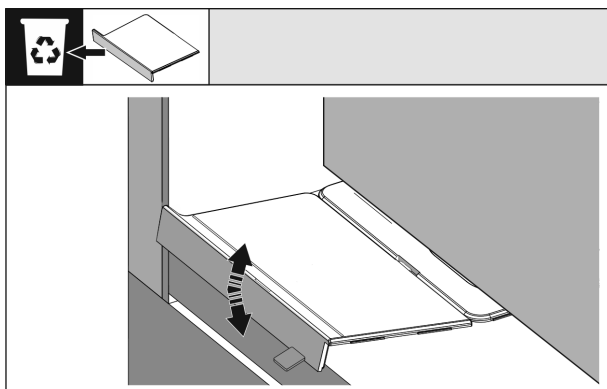


Fig. 34

- Îndepărtați opritorul frontal al colțarului de montaj la podea: Desfaceți opritorul prin mișcare și, dacă este cazul, rupeți-l cu un clește.

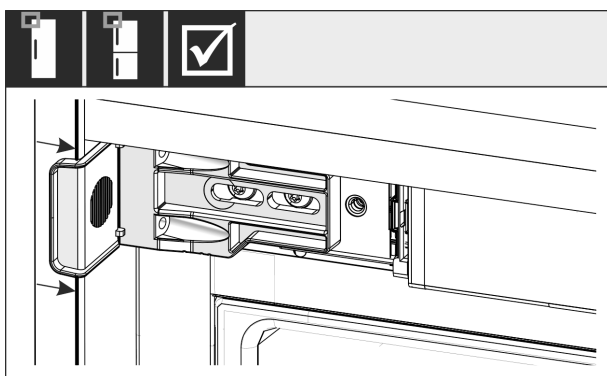


Fig. 35

- Controlați dacă aparatul este poziționat coplanar în nișa pentru mobilier. Suportul de fixare trebuie să stea pe peretele lateral al nișei mobilei.

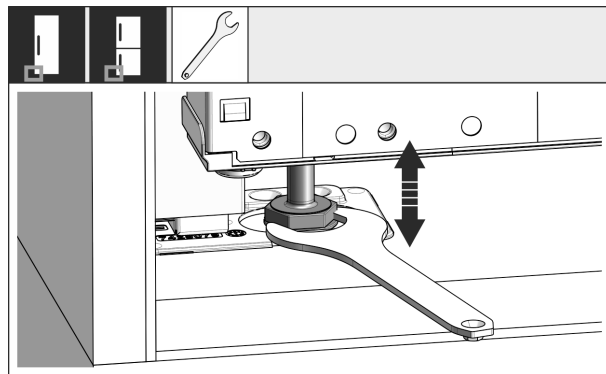


Fig. 36

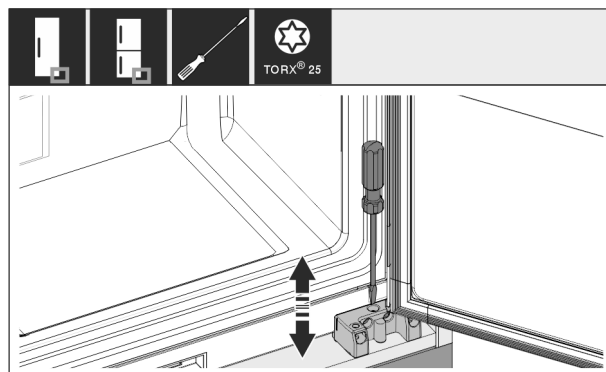


Fig. 37

- La nevoie aliniați înclinația aparatului prin picioarele de reglare.

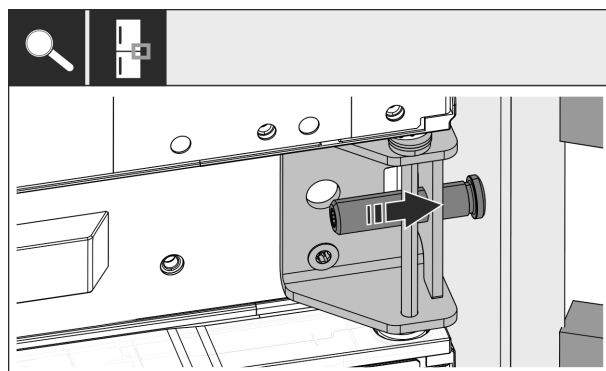


Fig. 38

- La combinațiile: Fixați aparatul pe partea balamalei deasupra consolei suport în nișă. Pentru aceasta aveți grijă ca peretele mobilei să nu fie deteriorat de șurubul de reglare.

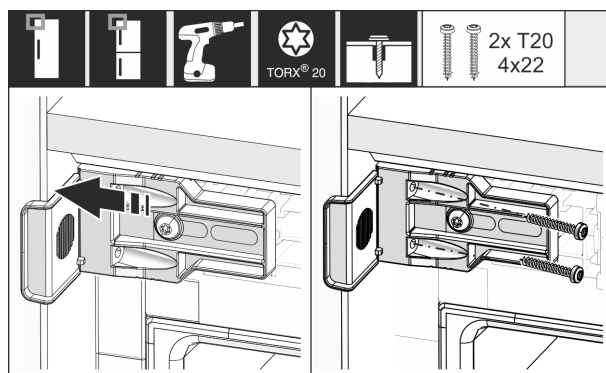


Fig. 39

- Înșurubați ferm suportul cu peretele lateral al nișei mobilei.

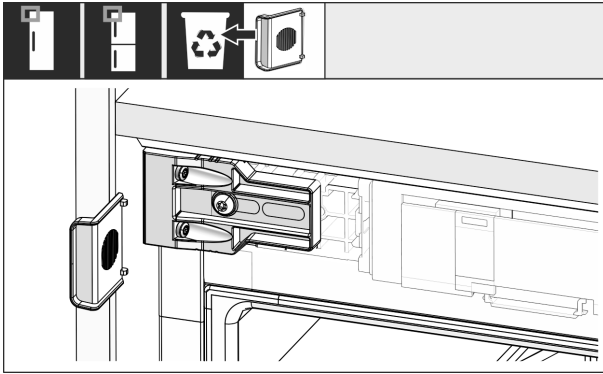


Fig. 40

- ▶ Abandonați și eliminați ca deșeu opritorul de pe partea mânerului sus de la suport.

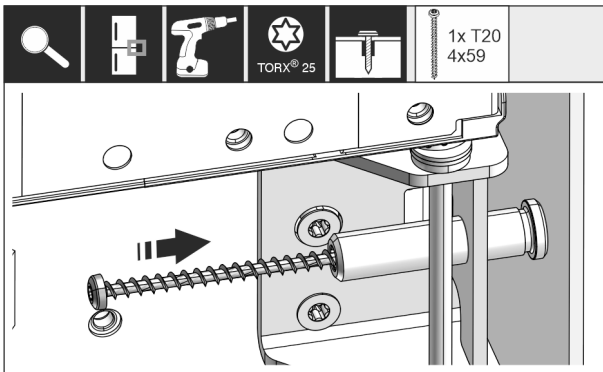


Fig. 41

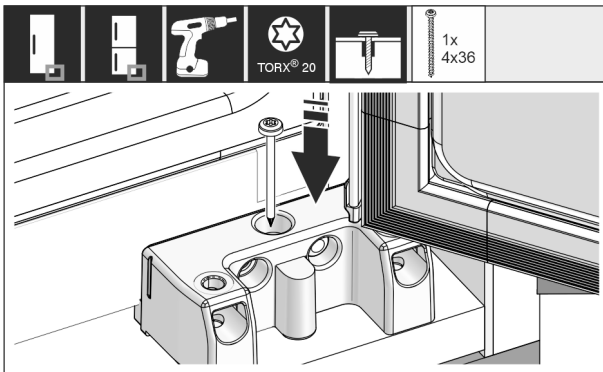


Fig. 42

- ▶ Înșurubați aparatul pe partea balamalei deasupra suportului de lagăr în nișă.

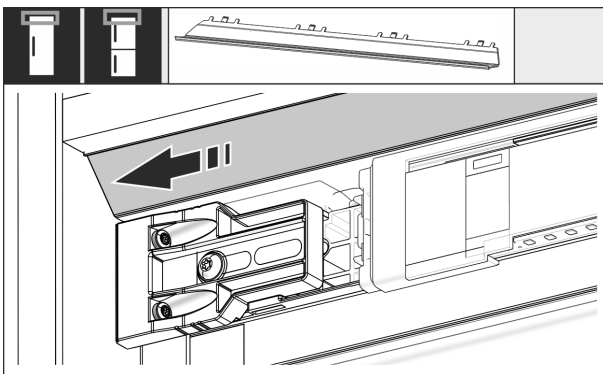


Fig. 43

- ▶ Deplasați panoul astfel încât acesta să stea coplanar pe laterala peretelui mobilei.

Instalarea șinelor de nivelare de la înălțimea nișei de 1400 mm:



Fig. 44

Trebuie să instalați sub aparat șine de nivelare de la o înălțime de nișă de 1400 mm. Șinele de nivelare **reduc nivelul de zgomot**. Două șine de nivelare și un mâner de montare în serie de la o înălțime de nișă de 1400 mm sunt în pachetul de accesorii.

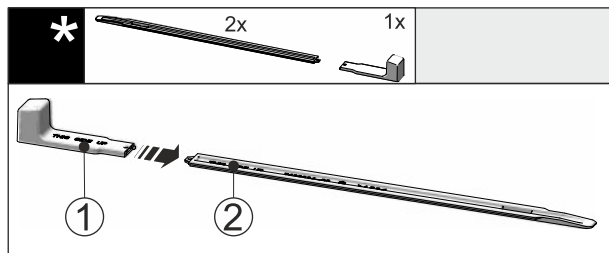


Fig. 45

- ▶ Atașați mânerul de montare Fig. 45 (1) la șina de nivelare Fig. 45 (2).

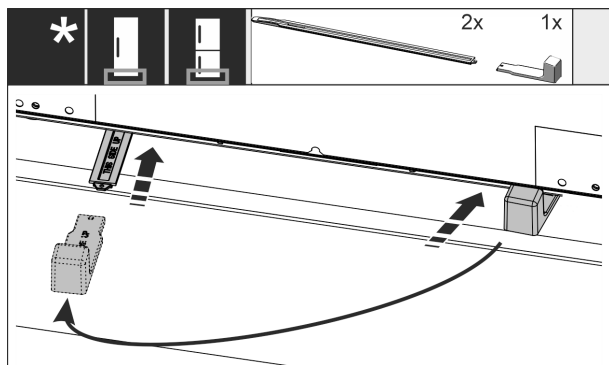


Fig. 46

- ▶ Glisați șina de nivelare în ghidajul de sub baza aparatului până la opritor.
- ▶ Scoateți mânerul de montare și fixați-l pe a doua șină de nivelare.
- ▶ Procedați în același mod cu a doua șină de nivelare.

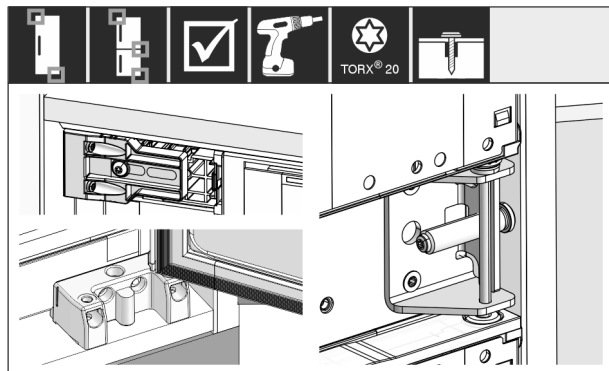


Fig. 47

- ▶ Controlați toate șuruburile și corectați strângerea lor.

Montarea aparatului în nișă

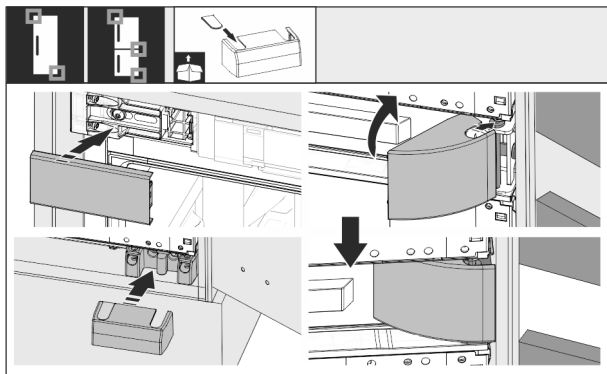


Fig. 48

- Așezați toate capacele.

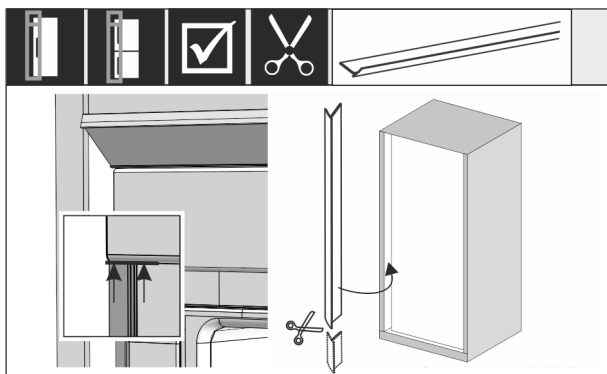


Fig. 49

- Dacă este necesar: Scurtați rama cu o foarfecă ascuțită la lungimea necesară.
- Așezați rama dedesubtul capacului și apăsați. Rama este magnetică.

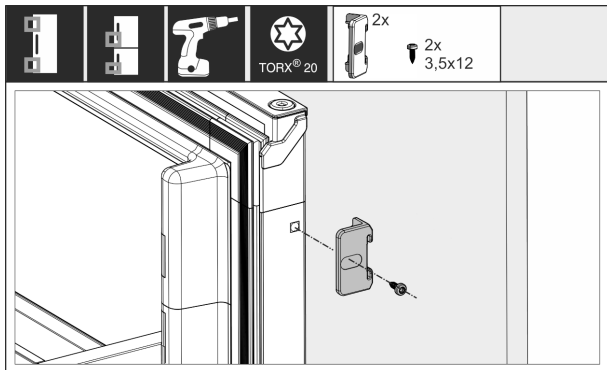


Fig. 50

- Îmbinați ușa mobilei cu ușa aparatului:
- Deschideți ușa la maxim.
- Montați suportul pe ușa aparatului.

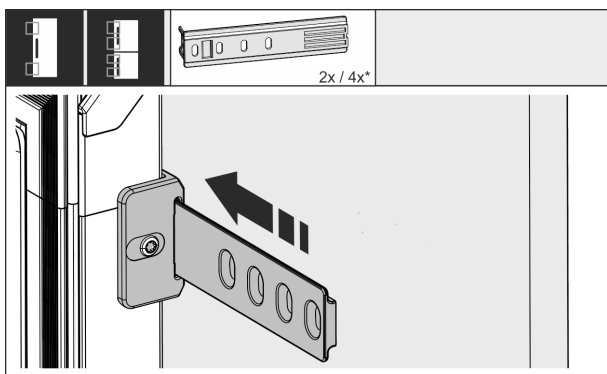


Fig. 51

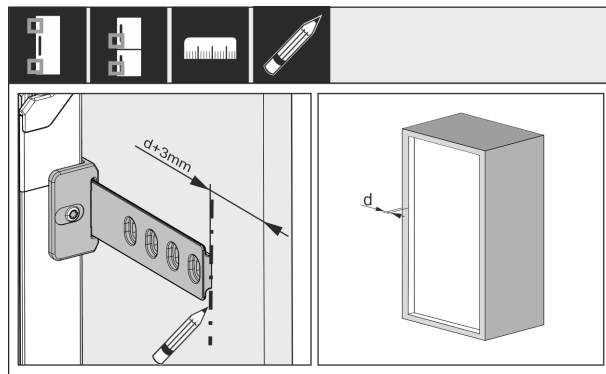


Fig. 52

Distanța dintre capătul șinei și muchia exterioară a ușii mobilierului rezultă din grosimea peretelui lateral al mobilierului + 3 mm.

- Puneți marcajul cu un creion lavabil.

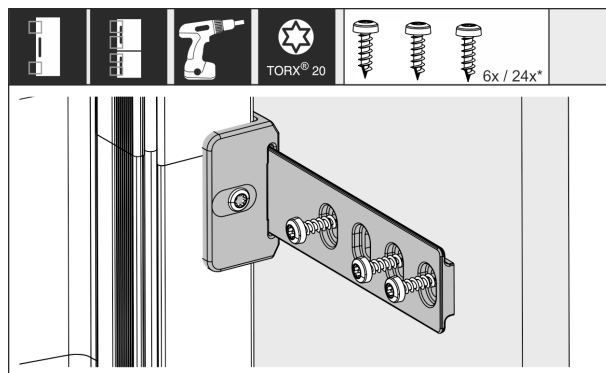


Fig. 53

- Împingeți șina în suport și înșurubați cu ușa mobilei.

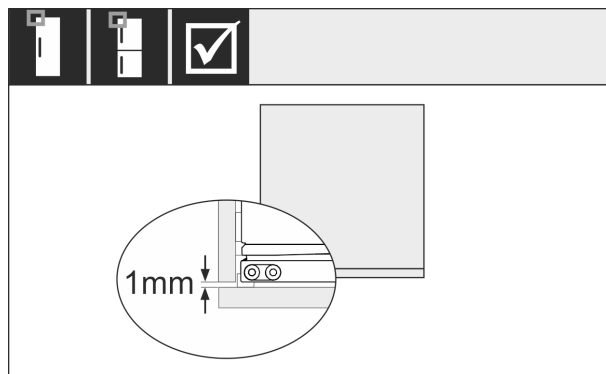


Fig. 54

- Verificați dacă garnitura ușii aparatului stă de jur împrejur.
- Asigurați-vă că ușa mobilei nu lovește pe peretele lateral al nișei mobilei. Liebherr recomandă o distanță de min. 1 mm.

14 Racordarea aparatului la alimentarea electrică



AVERTIZARE

Pericol de electrocutare și vătămare din cauza aparatului deteriorat sau a conductorului de legătură la rețea deteriorat!

Pericol de moarte și vătămări prin tăiere. Dacă aparatul sau conductorul de legătură la rețea au fost deteriorate în timpul transportului, puteți suferi un electrocutare fatală. De asemenea, puteți suferi tăieturi la piesele deteriorate ale carcasei aparatului.

- Verificați dacă aparatul și conductorul de legătură la rețea sunt deteriorate după transport.
- Nu utilizați în niciun caz aparatul dacă acesta sau conductorul de legătură la rețea sunt deteriorate.
- Luați legătura cu centrul de service.

Racordați aparatul cu ajutorul conductorului de racord la rețea livrat separat la rețeaua electrică. Conductorul de racord la rețea are la un capăt o mufă de putere redusă și la celălalt capăt o fișă de rețea.

Asigurați-vă că sunt îndeplinite următoarele condiții necesare:

- Aparatul și conductorul de racord la rețea sunt nedeteriorate.
- Aparatul este montat în conformitate cu prevederile. (vezi 13 Montarea aparatului în nișă)
- Cerințele privind racordul electric sunt respectate. (vezi 2 Condiții de instalare)
- Cotele privind racordul în conformitate cu prevederile sunt cunoscute și respectate.
- Tensiunea rețelei și frecvența corespund indicațiilor de pe plăcuța de fabricație.
- Priza este legată la pământ conform prescripțiilor și protejată printr-o siguranță electrică.
- Curentul de declanșare a siguranței se situează între 10 A și 16 A.
- Priza este ușor accesibilă și nu se află în spatele aparatului. (vezi 4 Dimensiunile nișei)

ATENȚIE

Pericol de deteriorare cauzat de funcționarea improprie!

Deteriorare componentelor electrice ale aparatului.

- Utilizați exclusiv conductorul de legătură la rețea din pachetul de livrare.



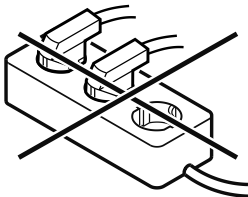
AVERTIZARE

Pericol de incendiu cauzat de racordarea improprie!

Provocare de arsuri.

Deteriorări la aparat.

- Nu utilizați cabluri prelungitoare.
- Nu utilizați bare de distribuție.



ATENȚIE

Pericol de deteriorare cauzat de racordarea improprie!

Deteriorări la aparat.

- Nu racordați aparatul la invertoare, ca de ex. instalații fotovoltaice și generatoare pe benzină.

- Racordați fișa de rețea a conductorului de racord la rețea la alimentarea cu tensiune.
- ▷ Logo-ul Liebherr apare pe display.
- ▷ Afișajul trece pe simbolul Standby.
- ▷ Dacă în interval de 60 secunde nu se realizează nicio acțiune: Simbolul Standby se estompează sau dispăre.
- ▷ Aparatul este racordat. Pentru prima punere în funcțiune a se vedea capitolul următor sau instrucțiunile de utilizare.



home.liebherr.com/fridge-manuals

RO frigidere și congelatoare integrabile, ușă antrenată

Data emiterii: 20241031

Index-nr. articol: 7088417-00

Liebherr-Hausgeräte GmbH
Memminger Straße 77-79
88416 Ochsenhausen
Deutschland